



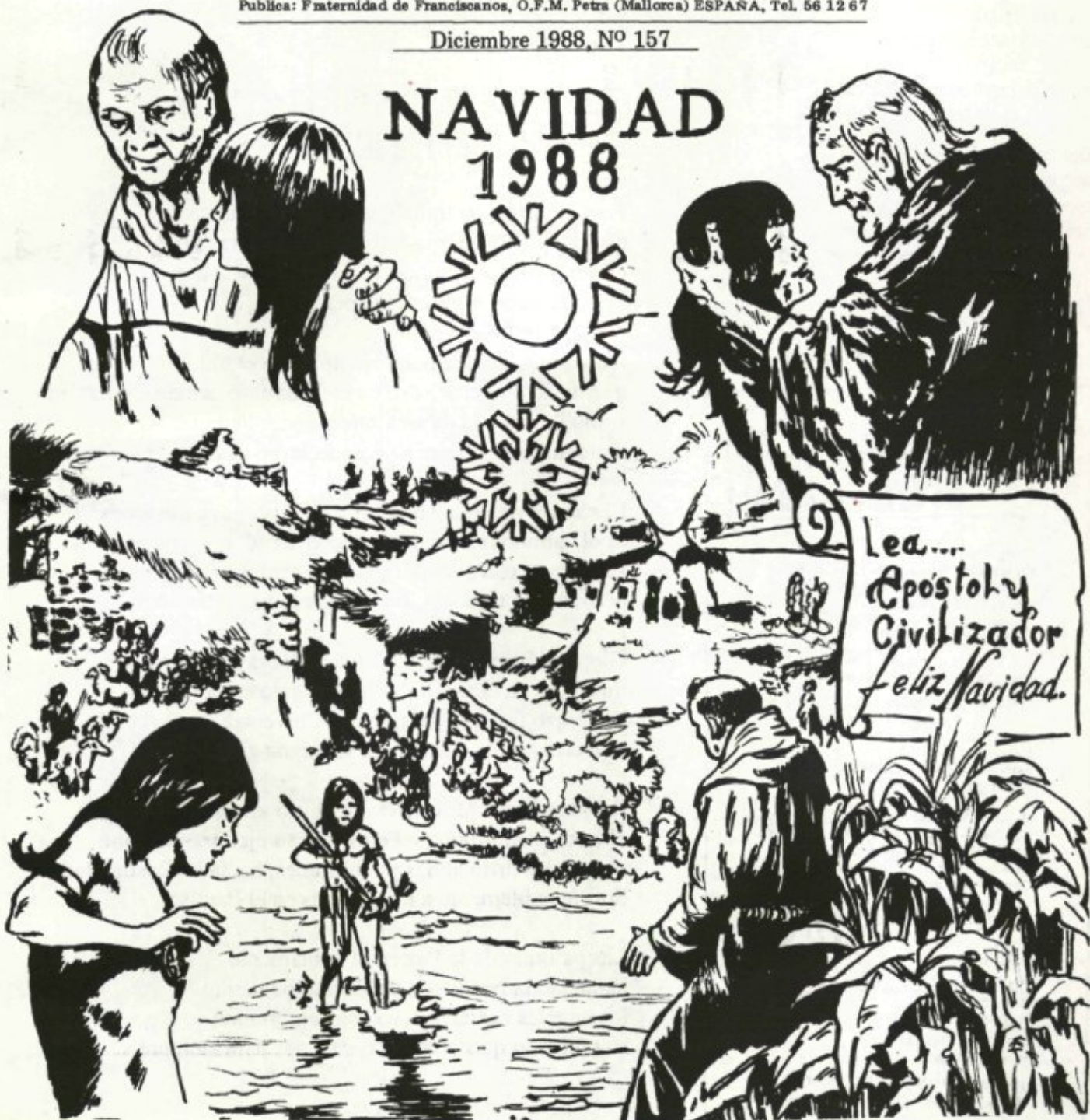
# APOSTOL Y CIVILIZADOR

Franqueo concertado  
33 / 22

BOLETIN DE DIVULGACION DEL BEATO FRAY JUNIPERO SERRA  
"EL APOSTOL DE SIERRA GORDA Y DE LAS CALIFORNIAS"  
Publica: Fraternidad de Franciscanos, O.F.M. Petra (Mallorca) ESPAÑA, Tel. 56 12 67

Diciembre 1988, Nº 157

## NAVIDAD 1988



## VILLANCICO, NAVIDAD 88



## NADALENCA, 88

En el cel blau,  
un nuvolet com de cotó  
se va inflant  
fins que cobreix tot l'horitzó.

Un estel blanc,  
amb llarga coa de falcó,  
cap a Llevant,  
passa pel cel com un fibló  
fent un llarg tall.

Del vel obert, un ploviscó  
ompl tot l'espai  
sense aturall  
des del Tomir a Formentor,  
i ens va xopant...

A poc a poc, al cor s'atansen  
l'Amor, la Pau i l'Esperança.

Antoni Seguí



Ha nacido el Niño Jesús, Rey del Universo  
Los ángeles alegres cantan a coro a la Virgen María  
Los Reyes Magos ofrecen Oro, Mirra e Incienso  
con Amor, Paz, Estrellas... y muchísima Alegría.

Alegría, alegría, ya nació el Mesías  
para conducirnos a la Concordia  
Los Angeles acompañan a María  
con Amor fraterno, hacia la gloria.

Catalina Gayá Riera.

EL GRAN CAMINANTE  
FRAY JUNIPERO

Fray Junípero, entrañable figura Evangélica  
que convirtió la Cruz en bastón de misionero.  
Casto pastor del mundo apostólico.  
Fué Civilizador y humilde peregrino.

Aquel niño pequeño, de ejemplar juventud  
que nació en Petra, rezó en el Convento de San Bernardino,  
sintió la llamada de su alma, y con inquietud  
emprendió su peregrinaje en su largo camino.

El rosario del gran caminante de sus nueve misiones  
es el camino real, sembrado con semillas heroicas  
sus rutas a través de largos continentes  
germinaron riquezas, brotando espigas milagrosas.

Gloria a Fray Junípero, colonizador de California.  
Su figura en el Capitolio ha quedado en la historia.  
El abrazo fraterno de su gesta Universal.  
Son coronas de laurel para su eterna gloria.

Resplandor en Monterrey...! Murió en olor de Santidad  
el buen mallorquín de Petra, con su ejemplo humano,  
el que convirtió almas y multitudes, hacia la Cristiandad.  
Sonríe noblemente a los gentiles en el Paraíso.

Las palomas de la Paz en el firmamento  
anuncian la bendición del divino penitente  
los ángeles cantan a coro con sentimiento  
su recuerdo queda en los corazones para siempre.

Catalina Gayá Riera



## PUBLICA:

Fraternidad de Franciscanos, O.F.M.  
PETRA (Mallorca) ESPAÑA  
Tel. (971) 56 12 67  
Depósito legal P.M. 178-1974  
Impreso en Offset propio.

## DIRECTOR:

P. Salustiano Vicedo, o.f.m.

## COLABORADORES:

P. Jacinto Fernández-Largo, o.f.m.  
Magr. Francis J. Weber.  
Antonio Vives Coll  
Bartolomé Font Obrador.  
M. Llinás.  
A. Ribot.  
Mariano Vila-Cervantes.  
Adalberto Rodríguez Martín y Petrus.  
Rafael Nicolau Riutort.  
Catalina Gibert.  
Concepción Bauzá.  
Llorenç Riera.

## DEPORTES:

Simó Tortella.  
Francesc Mestre.

## FOTOGRAFIA:

Reportajes Font.  
P. Vicedo.

## ILUSTRACIONES:

"Dino y Tina"

## TRADUCCIONES DEL INGLES:

Nuria Llansó.







SECRETARIA DE ESTADO

N. 227.390

VATICANO, 8 de octubre de 1988

Estimado en el Señor:

Con motivo de la reciente Beatificación de Fray Junípero Serra ha tenido Usted la amabilidad de presentar al Santo Padre una apreciable publicación con los escritos del nuevo Beato.

Muy gustoso le expreso ahora el vivo agradecimiento de Su Santidad por este filial gesto, a la vez que le aseguro su especial recuerdo en la oración por sus intenciones, tareas apostólicas y trabajos ministeriales. Invocando sobre Usted y sus seres queridos abundantes dones del cielo, el Santo Padre le otorga con afecto la Bendición Apostólica.

Aprovecho gustoso la oportunidad para manifestarle los sentimientos de mi sincera consideración y estima en Cristo

Mons. C. Sepe  
Asesor

---

Rvdo. P. Salustiano VICEDO, OFM

PETRA

Convento S. Antonio  
Capuchinos  
Canelones 1660-MONTEVIDEO

## PAX ET BONUM

Montevideo, 4 Octubre 1988

Rdo. P. Salustiano Vicedo, o.f.m.  
Petra - España.

Apreciado Hermano:

Reciban Ud. y su venerable Comunidad, mis fraternales saludos en la fiesta de Nuestro Seráfico Padre, con ruegos para que se incremente y se afirme nuestro espíritu franciscano en todos nuestros Conventos.

Con suma complacencia recibí vuestro Boletín sobre la Beatificación de Fray Junípero Serra, con preciosos datos, muy útiles para mis charlas como caso desconocido en nuestro ambiente. Para ese día de la Beatificación organicé una charla con diapositivas sobre las 21 Misiones de California, que resultó

sencillamente un descubrimiento para los parroquianos. El Arzobispo de Montevideo emitió un comunicado e invitación a los festejos en la Iglesia de los Hnos. Franciscanos. Por mi parte, la semana entrante habilitaré en la Universidad Católica, en Buenos Aires, una muestra gráfica de esas Misiones franciscanas, ilustrada con fotos respectivas y con diapositivas. Espero que impacten y se susciten vocaciones misioneras. Acabo de regresar de unas misiones en el Norte Argentino, Chaco y La Rioja, que conservan aún la espiritualidad de nuestros misioneros como San Francisco Solano. Los felicito, pues, y que este acontecimiento sea un nuevo jalón e impulso a trabajar más y más por el Reino de Dios. Por otro lado me enteré que están a estudio las obras filosóficas de Fray Junípero Serra. Sobre eso y de todo lo que puedan enviarme e informarme se lo agradezco de corazón.

Reciba Ud. y Comunidad mis fraternales saludos con todo afecto en Cristo y Francisco.

Fr. Emilio María Baubeta  
o.f.m. capuchino



Accediendo gustosamente al deseo expresado por nuestro Señor Obispo D. Teodoro Ubeda, de que esta Diócesis de Mallorca se fuese preparando para celebrar con fruto la Beatificación del Padre Serra, esta Comunidad dedicó con ilusión una semana a dicha preparación, durante la cual las Homilias de la Misa se centraron en la figura y mensaje de este franciscano infatigable, nacido en Petra (Mallorca).

El 25 de Septiembre, fecha imborrable de su Beatificación, fue una jornada grande y bella para toda Mallorca, especialmente para su pueblo natal y para toda la familia franciscana.

Nosotras tuvimos la gran satisfacción de poder seguir por radio la retransmisión de tan emocionante ceremonia y sentirnos así unidas a los miles de mallorquines que con gran ilusión

habían peregrinado a Roma para asistir a este gran acontecimiento eclesial. Por la tarde en honor al nuevo Beato mallorquín, cantamos la Hora Menor de Nona en el Coro Alto, y a continuación un solemne Te Deum de Acción de Gracias, presidiendo el acto un cuadro del Beato Junípero Serra, -obsequio del P. Salustiano Vicedo, Superior del Convento de Petra, a esta Comunidad de Clarisas-. Seguidamente dicho cuadro fue llevado en procesión por la Madre Abadesa y acompañado de las Hermanas, fue colocado en la tribuna del Corazón de Jesús, bajo cuyo altar se guardan los restos mortales de nuestra hermana muerta en olor de santidad, Sor Juana Tomassa, OSC, natural de Valldemosa. Las hermanas dejaron escrito su nombre y firma en el anverso del cuadro del Beato Junípero Serra, para me-

moria y recuerdo de este bello día.

Al Beato Junípero, y hermano en San Francisco, nos encomendamos vivamente, y le suplicamos que su generosa entrega a Dios y a la salvación de las almas, por su gran espíritu misionero, nos anime a vivir con fidelidad nuestra vida contemplativa para bien de la Santa Madre Iglesia, y que se digne pedir a Dios abundantes vocaciones para toda la familia franciscana.

En alabanza de Cristo, de nuestra Purísima Madre María, de los Seráficos Padres Francisco y Clara, y del nuevo Beato Junípero Serra, primer franciscano mallorquín y petrense, que ha merecido ser elevado al honor de los altares durante este Año Mariano, por nuestro Santo Padre el Papa Juan Pablo II, el 25 de Septiembre del Año del Señor 1988.

## ECOS DE LA BEATIFICACION DE FRAY JUNIPERO SERRA

por el P. Salustiano Vicedo.

Tal como hicimos cuando pasó el Bicentenario de la Muerte de Fray Junípero Serra, abrimos también hoy idéntica sección para reproducir en nuestras páginas cuanto de interés se ha publicado, tanto en periódicos como en revistas, referentes al histórico acontecimiento de la beatificación del Padre Serra. Realmente ha marcado un hito destacado en la trayectoria de la vida juniperiana.

El Papa Juan Pablo II en la ceremonia de beatificación estuvo muy acertado al calificar a Fray Junípero como hombre universal. Y no se equivocó. Publicaciones de primera línea y de cualquier parte del mundo se hicieron eco de su persona y obra con ocasión de tan solemne acontecimiento. Harían falta páginas y más páginas para reproducir cuanto de él se ha escrito últimamente, por lo que nosotros nos limitamos ahora con lo que a nuestras manos ha llegado dentro del ámbito nacional y del Vaticano.

Así, pues, hoy reproducimos en facsímil las páginas del *Observatore Romano*, que de alguna manera narran la inolvidable jornada vivida junto al recinto de la Basílica de San Pedro en la Ciudad Eterna.



# L'OSSERVATORE ROMANO

REDACCION: Teléfono 698.3607  
Télex 2021 ORSCV VA  
Telefax 06 698.3675  
CIUDAD DEL VATICANO

EDICION SEMANAL



EN LENGUA ESPAÑOLA

UNICUIQUE SUUM

NON PRAEVALEBUNT

Año XX - N. 40 (1.031)

Domingo

2 de octubre, 1988

ADMINISTRACION: Teléfono 698.4764 - Precios de suscripción anual: España, 4.000 ptas; América Latina, por correo aéreo, 40 \$ U.S. - Número suelto, 1.000 liras

El Sumo Pontífice proclama Beatos a los Siervos de Dios  
Miguel Agustín Pro, sacerdote jesuita mexicano, mártir,  
José Benito Dusmet, cardenal benedictino, arzobispo de Catania,  
Francisco Faà di Bruno, sacerdote de Turín,  
Junípero Serra, sacerdote, o.f.m., español misionero en California  
Federico Janssoone, sacerdote franciscano francés,  
y Josefa Naval Girbés, virgen seglar española

Homilía papal durante la Misa de la beatificación en la plaza de San Pedro

1. "Tu Palabra es la verdad. / Conságralos en la verdad" (cf. *In* 17, 17).

La liturgia de hoy domingo profesa y honra la verdad encerrada en

la Palabra del Dios vivo. Mediante las lecturas del Antiguo y el Nuevo Testamentos nos recuerda *que esta Verdad ha sido ofrecida a los hombres*. Así lo leemos en el libro de

los Números: "El Señor ... apartando algo del espíritu que poseía, se lo pasó a los setenta ancianos" (*Núm* 11, 25). Y Moisés como testigo del hecho de que "aquellos se



pusieran en seguida a profetizar" (Núm 11, 25), dice: "¡Ojalá todo el pueblo del Señor fuera profeta y recibiera el Espíritu del Señor!" (Núm 11, 29).

Este acontecimiento y las palabras de Moisés son el preanuncio de la misión mesiánica de Jesús de Nazaret. En virtud de su sacrificio pascual, en virtud de la cruz y la resurrección, Cristo ha infundido el *Esíritu Santo sobre los Apóstoles* y lo ha transmitido a su Iglesia.

En la Iglesia todos, en razón del Bautismo, participan en la misión de Cristo, del Gran Profeta, del Hijo que está "en el trono del Padre". *La participación en tal misión profética destaca, de forma particular, en la trayectoria de los santos:* de los que "son consagrados en la verdad" por la Palabra de Dios vivo.

2. Un motivo de alegría para la Iglesia universal y, especialmente para la Iglesia de México, es la beatificación del *padre Miguel Agustín Pro*, sacerdote jesuita, cuyas virtudes hoy exaltamos y proponemos al Pueblo de Dios. El es una nueva gloria para la amada nación mexicana y para la Compañía de Jesús.

Su vida de apóstol sacrificado e intrépido estuvo inspirada siempre por un *incansable afán evangelizador*. Ni los sufrimientos de sus graves enfermedades, ni la agotadora actividad ministerial, ejercida frecuentemente en circunstancias penosas y arriesgadas, pudieron sofocar el gozo irradiante y comunicativo que nacía de su amor a Cristo, y que nadie le pudo quitar (cf. *Jn* 16, 22).

En efecto, la raíz más honda de su entrega abnegada a los demás fue su amor apasionado a Jesucristo y su ardiente deseo de configurarse con El, incluso en su muerte. Este amor lo expresó de un modo particular en el culto eucarístico. La celebración diaria de la Santa Misa era el centro de su vida, así como fuente de fortaleza y fervor para los fieles. El p. Pro organizó las llamadas "estaciones eucarísticas" en los domicilios particulares, donde diariamente se podía recibir ocultamente el Cuerpo del Señor durante los años de persecución.

Ante el eximio ejemplo de virtudes sacerdotales del p. Pro, quiero exhortar una vez más a mis amados hermanos sacerdotes a la entrega total a Jesucristo, vivida gozosamente en el celibato por el Reino de los cielos y en el servicio generoso a los hermanos, sobre todo a los más pobres y abandonados.

3. "El que os dé a beber un vaso de agua porque seguís al Mesías... os aseguro que no se quedará sin recompensa" (*Mc* 9, 41). En estas palabras evangélicas meditó largamente, sin duda, el *cardenal José Benito Dusmet*, arzobispo de Catania durante 27 años, tras haber sido durante casi dos lustros abad del histórico monasterio benedictino de San Nicolás "de arenis" de esa ciudad. El se distingue como testigo de la caridad evangélica en tiempos particularmente tormentosos para la vida de la Iglesia, en medio de encendidos conflictos de partes y de profundas alteraciones del tejido político y social del país, en una región sacudida por la sucesión de terribles calamidades naturales: epidemias de cólera, terremotos, inundaciones, erupciones del Etna, además de la constante y extendidísima calamidad de la miseria de los desheredados.

Educado en los ambientes de una familia aristocrática y poderosa, hizo no obstante de la pobreza, vida en función del servicio y donación a los demás, una opción programática de vida tan radical que, al morir, no se encontró ni siquiera una sábana en la que envolverlo: se había despojado de todo, literalmente, para dárselo a los pobres, de quienes se sentía humilde servidor.

Tuvo también gran relieve la obra desarrollada por él al servicio de la Orden benedictina a la que pertenecía. Realizó, por especial mandato del Sumo Pontífice León XIII, la refundación del Colegio Internacional de San Anselmo en el Aventino —llevada a término hace exactamente un siglo—, y la estructuración de esa Confederación de la Orden de San Benito que está hoy tan bien representada en esta plaza por más de 200 abades benedictinos que han llegado de todo el mundo.

El cardenal Dusmet, honra y gloria del monacato, del Episcopado y del Sagrado Colegio Cardenalicio, nos transmite así el mensaje profético de una auténtica solidaridad evangélica y de una dócil y operante fidelidad al carisma de la propia vocación, vividas y expresadas en la realidad concreta de la donación total de sí en el camino de las huellas trazadas por Cristo Salvador.

4. Contemplando al otro Beato, al que la Iglesia tributa hoy los honores de los altares, *Francisco Faà di Bruno*, resulta espontáneo pensar en la exclamación de Moisés: "¡Ojalá todo el pueblo del Señor fuera profeta!". El nuevo Bea-

to fue verdaderamente un profeta en medio del Pueblo de Dios, al que perteneció como laico durante gran parte de su vida.

Dotado de una clara intuición práctica y sensible de las tensiones y problemas del momento, supo encontrar respuestas positivas a las exigencias de su tiempo, resistiendo a las tentaciones de la prisa, del simplicismo cultural, de los intereses personales. Inclinado sobre los libros, dedicado a la cátedra o intentando aliviar de las formas más diversas los sufrimientos de los pobres, el Beato tuvo como estrella polar de su ferviente actividad, un gran amor a Dios, que alimentaba constantemente con la práctica de la oración y la contemplación. Solía decir: "Darse a Dios equivale a darse a una actividad superior, que nos arrastra como las aguas desbordantes y tumultuosas de un torrente en crecida..."

Del amor a Dios brotaba aquel amor hacia el "prójimo" que impulsó a Francisco Faà di Bruno por el camino de los pobres, de los humildes, de los indefensos, y que le hizo un gigante de la fe y de la caridad. Nació así toda una serie de obras y actividades asistenciales de las que no es fácil hacer un elenco. También en el campo científico supo dar su coherente testimonio de creyente, en un período en que la dedicación a la ciencia parecía incompatible con un serio compromiso de fe.

Merece particular mención entre las iniciativas sociales, la *Obra de Santa Zita* para la promoción social y espiritual de la mujer (sirvientas, desocupadas, aprendices, madres solteras, enfermas, ancianas): el Beato promovió la constitución de una auténtica "ciudad de la mujer", dotada de escuelas, laboratorios, enfermería, pensionados, todo con reglamentos propios. En esta iniciativa valiente y profética gastó sus bienes familiares, ganancias y todo él.

A cien años de su muerte, el mensaje de luz y amor suscitado por el Beato Francisco Faà di Bruno, lejos de agotarse, se revela más actual que nunca, empujando a la acción a cuantos se preocupan de los valores evangélicos.

5. En *fray Junípero Serra*, sacerdote de la Orden de Hermanos Menores, encontramos un ejemplo luminoso de las virtudes cristianas y del espíritu misionero. Su gran objetivo fue llevar el Evangelio a los pueblos nativos de América, de forma que, también ellos, fueran "consagrados en la verdad". Durante muchos años se dedicó a esta tarea

en México: en Sierra Gorda y en California. Sembró las semillas de la fe cristiana en medio de los cambios del momento provocados por la llegada de conquistadores europeos al Nuevo Mundo. Era un campo de esfuerzo misionero que requirió paciencia, perseverancia y humildad, así como visión y valentía. Confiando en el poder divino del mensaje que proclamaba el padre Serra llevó a los pueblos nativos hacia Cristo. Era bien consciente de las heroicas virtudes de estos pueblos, como por ejemplo en el caso de la vida de la Beata Catalina Tekakwitha, y puso su mira en promover su auténtico desarrollo humano, sobre la base de la fe que acababan de recibir como personas creadas y redimidas por Dios. Tuvo también que amonestar a los poderosos, según el espíritu de nuestra segunda lectura tomada de Santiago, para que no abusaran y explotaran a los pobres y a los débiles. Cumpliendo este ministerio el padre Serra se mostró como verdadero hijo de San Francisco. Hoy, su ejemplo inspira, de manera particular, a tantos Clubs Serra de todo el mundo, cuyos miembros hacen tanta labor con la oración por el fortalecimiento de las vocaciones.

Fray Junípero Serra, *modelo ejemplar de evangelizador abnegado*, es una gloria para la gran familia franciscana como también lo es para Mallorca, su tierra nativa, que le venera y tiene como hijo ilustre. Que la filial devoción a la Virgen Madre de Dios, apoyada en la espiritualidad franciscana propia de este mallorquín universal, dé fuerza para incrementar la vida cristiana del pueblo fiel de la isla que le vio nacer.

6. Desde su infancia, el nuevo Beato Federico Janssoone conoció el sufrimiento y tuvo también que ponerse a trabajar muy pronto. Tras estas experiencias que le hicieron madurar, optó generosamente por el ideal de San Francisco de Asís. Enviado a Tierra Santa, vivió allí ardentemente el espíritu franciscano, contemplando el misterio de Cristo en su Pasión y Resurrección: celebraba con una fe impresionante la presencia del Salvador en el Sacramento de la Eucaristía. Fue de esos testigos que saben hacer participar su intimidad con el Señor.

Verdadero hijo de San Francisco, el padre Frédéric nos da el ejemplo de una oración contemplativa que sabe abrazar las obras de la creación, los sucesos de la vida cotidiana, el encuentro de toda persona.

¡Ojalá acojamos nosotros tan sencillamente como él el Espíritu del Señor derramado sobre su pueblo! (cf. Núm 11, 29).

El "buen padre Frédéric" nos muestra que el espíritu de contemplación, lejos de frenar el celo apostólico, lo fortalece. Estando cerca de Dios está también cerca de los hombres. En Tierra Santa y en Canadá no cesa de arrastrar a sus oyentes a comprometerse en la vida evangélica según las sendas trazadas por la Orden Tercera franciscana e igualmente en el apostolado tan concreto de la vida familiar y profesional. Atento y fraternal hacia los más pequeños "por pertenecer a Cristo" (cf. Mc 9, 41) el padre Frédéric arrastra a sus contemporáneos a ser testigos coherentes y ardorosos del Evangelio. ¡Que su glorificación por la Iglesia contribuya a suscitar en la Orden de San Francisco y en la Iglesia un ímpetu renovado de santidad y celo apostólico!

7. La Iglesia entona un canto de júbilo y alabanza a Dios por la beatificación de Iosefa Naval Gírbés, virgen seglar, que dedicó su vida al apostolado en su pueblo natal, Algemesí, de la archidiócesis de Valencia, España.

Mujer sencilla y dócil al soplo del Espíritu, alcanzó en su larga vida las cumbres de la perfección cristiana, entregada al servicio del prójimo en los tiempos nada fáciles del siglo XIX, en que vivió y desarrolló su intensa actividad apostólica.

Contaba 18 años cuando, con el beneplácito de su director espiritual, hizo el voto de castidad. Tenía 30 años cuando en su casa familiar abre la escuela-taller, donde se formarán humana y espiritualmente muchísimas jóvenes. Este apostolado se prolongará en las llamadas "charlas del jardín", mediante las cuales las discípulas mejor preparadas recibían una formación espiritual más profunda y esmerada.

Consciente de que, como más tarde afirmaría el Concilio Vaticano II, "la vocación es, por su misma naturaleza, vocación también al apostolado" (AA, 2), Iosefa se hizo toda para todos, como el Apóstol San Pablo, a fin de salvarlos a todos (cf. 1 Cor 9, 22). De ahí la huella imborrable que dejó en el ejercicio de su caridad. Asistía diligentemente a los moribundos, ayudándoles a morir en gracia de Dios. La atención en grado heroico a los afectados de la peste del cólera en 1885, es una de las más expresivas muestras de la caridad de esta alma

predilecta.

Una característica singular de Iosefa es su condición de seglar. Ella que llenó de discípulas suyas los conventos de clausura, permaneció como soltera en el mundo, viviendo los consejos evangélicos y siendo ejemplo de virtudes cristianas para todos aquellos hijos de la Iglesia que, "en cuanto incorporados a Cristo por el bautismo...", ejercen en la Iglesia y en el mundo la misión de todo el pueblo cristiano en la parte que a ellos corresponde" (*Lumen gentium*, 31).

8. "La ley del Señor es perfecta y es descanso del alma", proclama el salmo de la liturgia de hoy (18 / 19, 8).

El *curriculum vitae* de nuestros nuevos Beatos abunda en momentos difíciles, hasta tal punto que puede considerarse, humanamente hablando, deprimente. No obstante, son testigos de gran alegría espiritual. Encuentran la alegría en los mandamientos de Dios, en la ley del Señor. El salmista anuncia que la ley del Señor es descanso del alma.

Así es, en realidad. El hombre encuentra la fuerza del espíritu, la fuerza interior y la alegría del corazón en lo que es recto, en lo que es conforme a la verdad.

El camino de la santidad es siempre el camino de la "consagración en la verdad". En esta vía se realiza la participación de la vida del mismo Dios, en las inagotables riquezas que su Espíritu otorga al espíritu humano: otorga la verdad, la fuerza y la alegría.

9. Benditos seáis entre los Beatos de la Iglesia:

Miguel Pro, s.j.,

José Benito Dusmet, arzobispo, Francisco Faà di Bruno, sacerdote,

Junípero Serra, o.f.m.,

Federico Janssoone, o.f.m.,

María Iosefa Naval Gírbés.

"Pertenecéis a Cristo" ... / consagrados en la verdad. / Bienaventurados porque veis a Dios. / Estad junto a nosotros, para conducirnos por la vía de la verdad a vuestra misma visión beatificante.







"Nos, acogiendo los deseos de nuestros hermanos Sergio Obeso Rivera, arzobispo de Jalapa; Luigi Bommarito, arzobispo de Catania; Anastasio Alberto Ballestrero, arzobispo de Turín; Thaddeus Shubsda, obispo de Monterey in California, Laurent, Noël, obispo de Trois-Rivières; Miguel Roca Cabanellas, arzobispo de Valencia, así como de otros muchos hermanos en el Episcopado y de numerosos fieles, después de haber escuchado el parecer de la Congregación para las Causas de los Santos, con nuestra Autoridad Apostólica declaramos que los Venerables Siervos de Dios Miguel Agustín Pro, José Benito Dusmet, Francisco Faà di Bruno, Junípero Miguel José Serra Ferrer, Federico Janssoone Bollengier y Josefa Naval Girbés, de ahora en adelante pueden ser llamados Beatos y se podrá celebrar su fiesta todos los años en los lugares y del modo establecido por el derecho, el día

de su tránsito para el cielo: Miguel Agustín Pro, el 23 de noviembre; José Benito Dusmet, el 4 de abril; Francisco Faà di Bruno, el 27 de marzo; Junípero Miguel José Serra Ferrer, el 28 de agosto; Federico Janssoone Bollengier, el 4 de agosto; y Josefa Naval Girbés, el 24 de febrero. En el nombre del Padre y del Hijo y del Espíritu Santo". Con esta fórmula, que damos traducida del latín, el Romano Pontífice beatificó a los citados Siervos de Dios, la mañana del domingo 25 de septiembre, en la plaza de San Pedro. En página 2 ofrecemos la crónica de la ceremonia. La foto da una visión de la fachada de la Basílica Vaticana, en cuyos balcones habían sido colocados los seis tapices con las imágenes de los nuevos Beatos. Publicamos la homilía papal, en la que Juan Pablo II presenta la semblanza espiritual y el testimonio cristiano de los seis nuevos Beatos.

## La ceremonia de beatificación en la plaza de San Pedro

En la plaza de San Pedro, la mañana del domingo 25 de septiembre, tuvo lugar la solemne ceremonia de la beatificación de los Siervos de Dios Miguel Agustín Pro, sacerdote jesuita mexicano, mártir (1891-1927); Giuseppe Benedetto Dusmet, cardenal benedictino, arzobispo de Catania, Italia (1818-1894); Francesco Faà di Bruno, sacerdote de Turín, Italia (1825-1888); Junípero Miguel José Serra Ferrer, sacerdote franciscano español, misionero en California (1713-1784); Frédéric Janssoone Bollengier, sacerdote franciscano francés (1838-1916) y Josefa Naval Girbés, virgen seglar española (1820-1893).

El Romano Pontífice celebró la Misa que comenzó a las 9:30: "Hoy —dijo el Papa en la introducción al sacro rito— la Iglesia tiene la alegría de proclamar beatos a seis hermanos nuestros que, en tiempos y en situaciones diversas, en la vida laical o religiosa, en el testimonio pastoral o misionero o en la prueba suprema del martirio, han dado un espléndido testimonio de fe..."

Después del acto penitencial, se acercaron a la cátedra del Sumo Pontífice mons. Sergio Obeso Rivera, arzobispo de Jalapa y Presidente de la Conferencia

Episcopal de México; mons. Luigi Bommarito, arzobispo de Catania; el cardenal Anastasio Alberto Ballestrero, o.c.d., arzobispo de Turín; mons. Thaddeus Shubsda, obispo de Monterey en California; mons. Laurent Noël, obispo de Trois-Rivières (Canadá); mons. Miguel Roca Cabanellas, arzobispo de Valencia (España), con los postuladores de las causas para pedir la beatificación. Lo hizo, en nombre de todos, mons. Obeso Rivera. Luego, cada uno de los citados obispos presentó a los Siervos de Dios, leyendo una breve semblanza de los mismos, escrita en el precioso librito que se entregó a todos los presentes, para seguir la ceremonia y la celebración eucarística. (En nuestro número anterior, página 12, dimos algunos datos biográficos de los seis nuevos Beatos).

El Romano Pontífice hizo la proclamación pronunciando la fórmula, cuyo texto, traducido del latín, publicamos en primera página. Se descubrieron los tapices de cada uno de los nuevos Beatos, colocados en el frontispicio de la Basílica Vaticana, y la inmensa multitud, que llenaba la plaza de San Pedro, prorrumpió en una gran aclamación de

entusiasmo, acompañada de aplausos.

Mons. Obeso Rivera, en nombre de los demás citados obispos de las diócesis donde murieron los nuevos Beatos, dio las gracias a Su Santidad por haber concedido el título de "Beatos" a los seis Siervos de Dios.

Siguió la Misa con las lecturas bíblicas en inglés y francés. El Evangelio fue proclamado en español, Juan Pablo II pronunció la homilía hablando en italiano, castellano —con unas palabras en mallorquín—, inglés y francés. La plegaria de los fieles se hizo también en las cuatro citadas lenguas.

Al ofertorio le fueron presentados al Papa dones significativos, entre ellos pan confeccionado por los indios de California.

Concelebraron la Eucaristía con el Papa: el cardenal Pietro Palazzini, antiguo Prefecto de la Congregación para los Santos; mons. Domenico Picchinenna, arzobispo emérito de Catania (Italia); mons. Miguel Roca Cabanellas, arzobispo de Valencia (España); mons. Sergio Obeso Rivera, arzobispo de Jalapa (México); mons. Luigi Bommarito, actual arzobispo de Catania; mons. Laurent Noël, obispo de Trois-Rivières



(Canadá); mons. Ferdinando Maggioni, obispo de Alejandria (Italia); mons. Jean-François Motte, o.f.m., obispo titular de Sufes (Francia); mons. Teodoro Ubeda Gramage, obispo de Mallorca (España); mons. Thaddeus A. Shubsda, obispo de Monterey en California (Estados Unidos); mons. Rafael García González, obispo de Tabasco (México); mons. Javier Lozano Barragán, obispo de Zacatecas (México); mons. José Vilaplana Blasco, obispo auxiliar de Valencia (España); dom Viktor Dammertz, abad primado de la Orden de San Benito; mons. Francesco Peradotto, vicario general de la archidiócesis de Turín; p. John Vaughn, ministro general de la Orden de los Hermanos Menores; p. Peter-Hans Kolvenbach, prepósito general de la Compañía de Jesús; p. Gilles Bourdeau, provincial franciscano de Canadá; p. Carlos Vigil Avalos, provincial jesuita de México; pbro. Alberto Caselles Fornés, párroco de Algemesi (pueblo natal de la Beata Josefa Naval).

Asistieron al sacro rito numerosos cardenales, arzobispos, obispos, abades benedictinos, presbíteros, religiosos y religiosas de diversas naciones con una multitud de más de 20.000 fieles, peregrinos procedentes de España, México,



Durante la Misa del domingo 25 de septiembre, el Papa dio la comunión al pequeño Brendan O'Rourke, niño de 6 años de edad, víctima del SIDA, que contrajo a causa de una transfusión de sangre. El niño es de San Francisco y el año pasado Juan Pablo II lo besó durante su visita a "la Misión Dolores" en dicha ciudad de California.

Estados Unidos e Italia. El Gobierno español envió una delegación oficial presidida por el Excmo. Sr. Félix Pons, Presidente de las Cortes Españolas. Estaban también oficialmente representadas las regiones de las Baleares y Valencia con las autoridades civiles regionales y locales. De Algemesi vino un grupo de veinte personas del club deportivo "La tortuga" que recorrió a pie 1.800 kilómetros: 280 cada día. Para honrar al Beato Junipero Serra vinieron numerosos peregrinos de California con el cardenal Timothy Manning, arzobispo emérito de Los Angeles: les acompañaba un grupo de padres franciscanos. Cerca de cuatro mil eran los peregrinos de México donde, en las pasadas semanas, se habían organizado colectas para permitir a gente pobre y a obreros —los "hijos predilectos" del padre Pro— pagarse el billete de avión para venir a Roma. Había algunos familiares del mártir, hijos o sobrinos de su hermano que fue también víctima de la persecución religiosa. Muchas eran las personas que habían conocido al gran apóstol jesuita que llegaba ahora a la gloria de los altares.

## Saludos a los peregrinos

Miles de peregrinos de México, España, Estados Unidos, Italia, Francia y Canadá —naciones de origen o trabajo apostólico de los nuevos Beatos— vinieron a Roma para la solemne ceremonia del domingo 25 de septiembre. El lunes día 26, el Papa recibió en la Sala Pablo VI a los peregrinos de las seis citadas naciones. Les habló primero en italiano, presentando las figuras de los Beatos José Benito Dusmet y Francisco Fab; luego en inglés sobre el Beato Junipero Serra, apóstol de California; después en español, refiriéndose a los Beatos Miguel Agustín Pro, Junipero Serra y Josefa Naval Gírbés; y, finalmente, en francés exaltando al Beato Federico Janssoone. Publicamos a continuación las partes del discurso pontificio referentes a los tres Beatos de habla hispana.

Queridos amigos:

Saludo calurosamente a todos los que habéis llegado a Roma para la ceremonia de beatificación de ayer, en particular para la beatificación de Fray Junipero Serra, cuya presencia es tan intensa y profunda en América del Suroeste. Espero que esta visita a Roma renovará en vuestros corazones la llama de ardor misionero que intenta comunicar la Buena Noticia de la salvación en Jesucristo mediante la palabra y el ejemplo. No olvidemos que nuestros contemporáneos tienen gran necesidad del mensaje evangélico de la verdad y el amor para satisfacer los desafíos de esta nueva era de progreso tecnológico y social.

Fray Junipero Serra era ante todo un hombre de oración y de santidad de vida. Hoy su nombre está unido de forma especial al "Serra International", que intenta promover las vocaciones eclesiales y un gran compromiso cristiano entre los laicos. Que el ejemplo del Beato Junipero Serra atraiga a muchos jóvenes generosos al seguimiento íntimo de Cristo en la Iglesia.

Os aseguro mis oraciones por vosotros

y vuestras familias. Os pido que transmitáis mis saludos a vuestras parroquias y a todos los que se encomienden a las oraciones del nuevo Beato. Que el Señor esté siempre con vosotros.

Saludo a los peregrinos de lengua castellana, procedentes de México, España y California, venidos a Roma para honrar a los nuevos Beatos, profundamente enraizados en la fe y en las tradiciones de sus respectivos pueblos.

El jesuita Miguel Agustín Pro es una figura excelsa de sacerdote, que llegó a derramar su sangre como testimonio de su fidelidad a Cristo y de su amor a los hermanos.

La Iglesia en México, y los numerosos fieles que aquí la representan, guiados por un nutrido grupo de obispos mexicanos a quienes saludo con fraterno afecto, se regocijan al contar con un nuevo intercesor en el cielo. Su ejemplo de santidad y dedicación apostólica ha de ser estímulo para un renovado empeño evangelizador en la sociedad mexicana, a las puertas ya de cumplirse cinco siglos de la llegada del Evangelio al nuevo mundo.

El franciscano mallorquín Junipero Serra, natural de Petra, fue evangelizador de numerosas poblaciones en México y California. Desde Mallorca, su tierra natal, el nuevo Beato llevó la Buena Nueva de Cristo hasta las costas mexicanas y californianas, donde siguiendo los ejemplos de los grandes misioneros españoles, realizó una gigantesca labor de evangelización y de promoción humana, cuyos frutos se pueden ver aun en nuestros días.

También oriunda del área geográfica del Mediterráneo español, Josefa Naval Gírbés, de Algemesi, en la archidiócesis de Valencia, se nos presenta como modelo de consagración a Dios en la vida secolar, intensamente dedicada a la formación cristiana de los adultos y a la catequesis de los niños. Los laicos comprometidos en las tareas apostólicas pueden encontrar en esta mujer —que fue también Terciaria secolar carmelita y dominica— un testimonio singular de la misión a la que han sido llamados en la Iglesia.

Valencia y Mallorca son tierras de beatos y de santos. Los dos hijos de aquellas amadas diócesis, que ayer fueron elevados al honor de los altares, nos muestran que, tanto en la vida consagrada a Dios como en el estado secolar, se pueden alcanzar las altas cumbres de la perfección cristiana.

Germans de Mallorca i de València, imiteu als nous Beatos! Son gent de la vostra terra, dels vostres pobles; parlen la vostra llengua i foren un model lluminós per la vostra vida i una glòria de les vostres comunitats cristianes.

## La devoción de los nuevos Beatos a la Virgen

Meditación dominical del Santo Padre  
a la hora del Angelus, 25 de septiembre

La hora nos invita a elevar el pensamiento a la Santa Virgen con el rezo del *Angelus*. Están espiritualmente cercanos a nosotros los nuevos Beatos, que en el cielo son ahora corona de María, hacia la cual orientaron generosamente sus vidas mientras estaban en camino aquí en la tierra.

La devoción a la Virgen tuvo gran espacio en la vida de *Francesco Faà di Bruno* y en *Josefa Naval Girbés*, los cuales, privados durante la infancia del afecto de la madre terrena, encontraron consuelo en la

total entrega de sí a la solicitud de la Madre celeste. En el rostro de María, cuya imagen tenía siempre sobre su mesa de trabajo, el p. *Pro* buscó el secreto de una serenidad constante en medio de tantas pruebas y dificultades de las que estuvo llena su vida. La devoción a María fue el alma del apostolado del p. *Janssoone Bollengier*, fervoroso y asiduo peregrino al santuario de "Notre-Dame-Du-Cap". Es sabido que el *cardenal Dusmet* quiso edificar al Este y Oeste de Catania dos santuarios marianos, como "centi-

nelas en la avanzadilla" de la ciudad. El p. *Junípero Serra*, por su parte, promovió entre los nativos de América la devoción a la Inmaculada mucho antes de que la Iglesia llegara a proclamar oficialmente tal dogma.

El ejemplo de estos hermanos nuestros, que nos precedieron en el camino de la fe, sea para nosotros estímulo para perseverar en esa misma vía, asidos a la mano de María Santísima.

## FRAY JUNIPERO, MADERA DE SANTO

Página 7 (1331) • ECCLESIA

17 de septiembre 1988 • Núm. 2.389

**Sebastián LOPEZ, O.F.M.**

Fray Junípero llevaba el hábito roto de prisas y de caminos evangélicos y desteñido del sol y del aire de muchas tierras. Pero aún así le delataba e identificaba como fraile de San Francisco, según decían entonces. Con él se acostó en su último sueño. Pero el hábito, aunque también hace al monje, no nos lo pinta de alma y cuerpo entero. El mejor retrato de lo que hoy llamamos experiencia cristiano-franciscana y antes llamábamos espiritualidad son sus escritos. No nos permite el espacio detenemos en toda su riqueza. Señalamos sólo tres rasgos fundamentales de dicha experiencia cristiano-franciscana.

### Dios sobre todo

Francisco de Asís había sido deslumbrado por la grandeza y la bondad de Dios, del Dios uno y trino,



Fray Junípero, evangelizador de California, que será beatificado en Roma por Juan Pablo II el próximo día 28. Este franciscano mallorquín es el único español que se cuenta entre los «padres de la patria» norteamericana, por eso está su estatua en el Capitolio de Washington, junto al resto de estadounidenses ilustres

manifestado y comunicado en Jesús. La raíz de su existencia evangélica y de su experiencia cristiana aquí tiene su terreno. Por eso, como herencia, les dejó a sus hermanos la confesión, la alabanza, la acción de gracias y la juglería para con Dios.

Fray Junípero ha escrito sus cartas y documentos con este mismo pulso y con este mismo encendido fervor. Dios, su recuerdo, su nombre, su voluntad se le amontona en los puntos de la pluma de forma casi exagerada. Las expresiones «por amor de Dios», «con la ayuda de la gracia de Dios», «obre Dios», «sea para la mayor gloria de Dios», «Dios sobre todo», etc., aparecen a cada paso. Y aunque tenga su mucho de frase echa y acostumbrada no dejan de revelar dónde tiene él el centro y el eje de su vida, y quién es Dios para él. Porque fray Junípero sabe que «Dios es Padre, Hijo y Espíritu Santo, trinidad de personas y unidad de naturaleza»; que es «Padre y sabe lo que necesitamos»; que es «rico y tan





largo que no sólo en la retribución excede los méritos sino aún todos nuestros deseos»; que «todo lo puede y en su curia no se traspapelan los méritos»; que «Dios es vida y con su ayuda todo se puede».

Desde esta confesión y visión se explica que fray Junípero no diga que «lo seguro es ponerlo y ponerlo todo y todos en las manos de Dios»; que «más vale esperar de Dios la paga; que «si Dios así lo dispone no hay más que paciencia»; que «algo se ha de tolerar por Dios»; y que «de mi parte y de los religiosos se harán los posibles esfuerzos para llevar adelante la causa de Dios». Así expresa su reconocimiento de la soberanía de Dios, su absoluta confianza y seguridad en El, la rendida entrega a su voluntad y a su causa, y la obligada alabanza y acción de gracias del que todo lo ha recibido y tiene de El. Estas palabras de una de sus últimas cartas delatan la pasión por Dios y sus cosas que consume su vida: «y yo, ya que mis muchos años pelean contra las esperanzas de subir más arriba, tengo mucho consuelo en ayudar a poner este escaloncillo por donde suban los más robustos a dilatar la gloria de Dios».

### ***Mi Señor Jesucristo***

Francisco de Asís comenzó su aventura cristiana a los pies del crucificado de San Damián. Desde entonces fue su Señor, su Hermano y su Camino. Su vida y la de los suyos estaría acaparada por su nombre, su recuerdo, su amor y el seguimiento de su pobreza y humillación hasta la cruz.

Fray Junípero toca la misma cuerda. Dice, refiriéndose a los trabajos que llevan consigo las misiones: «más le costaron sin comparación estos pobres a mi Señor Jesucristo». ¡Mi Señor Jesucristo! La expresión dice de una vez y con pocas palabras que él no se pertenece, que su vida es y depende de otro. Otras veces recuerda que hemos sido «comprados con la sangre y vida de Jesús», que «en el bautismo nos revestimos de El y renacemos en El», y «que El es nuestra vida». Con ello he dicho lo preciso para dejar clara la centralidad de Jesús en su existencia, manifestada también en estos detalles de su vida: encabezar las cartas con el nombre de Jesús o con el «viva Jesús»; fundar sus misiones erigiendo y adorando la cruz; el deseo tantas veces repetido de que «sea conocido, alabado y decantado el nombre de Jesucristo»; y morir abrazado a la gran cruz que llevaba siempre consigo, «como de una tercia de largo». Desde este Jesús, entrega por nosotros y a quien hemos

revestido en el bautismo, fray Junípero ha comprendido que debe acompañar su vida y camino al de su Señor. La pobreza, la humildad, la paciencia, la simplicidad, etc., harán de su vida una peregrinación, así la llama él, que terminó con estas palabras que nos refiere su biógrafo: «bueno, pues ahora vamos a descansar».

### ***Llevar adelante la causa de Dios***

El encuentro con el leproso puso a Francisco de Asís en camino de conocimiento de su desvalidez y pecado, y del amor del Hijo de Dios hecho leproso por nosotros. Desde entonces supo que el prójimo, sobre todo el más desvalido y marginado, es una de las mediaciones imprescindibles para dar con Dios. El Francisco de los leprosos, de la fraternidad y de la santa madre Iglesia de aquí arranca y desde aquí crece.

La experiencia cristiano-franciscana de fray Junípero tiene también esta fundamental dimensión eclesial, fraterna y de servicio a los indios hasta la muerte que pide la identidad de lo cristiano. En sus escritos nos encontramos con la Iglesia de la Virgen, «mi madre y señora», y la de los santos, que van poniendo nombre a ríos y misiones; con la santa madre Iglesia, la de la Palabra de Dios, los Sacramentos, las leyes, el breviario, el viacrucis, el rosario; con sus hermanos franciscanos y los múltiples lazos que a ellos le unen; y con los indios. Sobre todo con ellos, razón siempre de sus cartas y documentos que no acaban nunca de hablar de ellos, de sus necesidades y socorros, y de decir que su bien temporal y espiritual es «el fin de nuestra venida y el título que la justifica». Las palabras siguientes revelan por qué él, como Francisco, se fue con los indios: «si las ropas y víveres que se agencian, son para matar su hambre y cubrir su desnudez (la de los indios), el hacerlo debe parecer caridad. Y siéndolo no le afea el ser exagerada, pues se llama así, por elogio, la del mismo Dios».

Al fraile que le recordó, al llegar a México y saber su nombre, que San Francisco deseaba tener en su Orden un bosque de juníperos, respondió fray Junípero que no se refería el santo fundador a los de su clase. Pero..., al fin, salió de buena clase y con pulpa de santo. ■

# L'Eremitisme dins l'Església en general i dins Mallorca i Petra en Particular

(Continuació)

Els ermitans reunits en el Desert de Trinitat de Valldemossa aconseguiren les notes exigides aleshores per la disciplina canònica de l'Església envers l'eremitisme.

El Venerable Mir i els seus companys són ben conscients de començar una nova etapa eremítica a Mallorca que fan partir de la vida eremítica iniciada al Castell d'Alaró. Fan els seus votos. Tenen regla, estatus i Constitucions, aprovades en 1669 pel Bisbe de Mallorca, aleshores D. Pedro Fernando Manjarrés i de Heredia i impreses en el llibre del P. Geli.

El President dels ermitans és l'Ermirà Joan Mir i com a tal presideix les vesticions i professions dels novells ermitans i, al morir, deixa a la Congregació un Testament Espiritual. Per altra banda, preveient un futur a la Congregació, ordena escriure la crònica necrològica de l'Ermirà Dionís de Sant Antoni, natural d'Algaida, mort l'any 1682.

Durant el pontificat del Bisbe de Mallorca D. Diego de Escolano (1656-1660) els ermitans mallorquins, mitjançant el P. Geli, tractaren de la possibilitat de què el mateix Bisbe els prengués debaixo de la seva singular obediència i els assenyalàs un pare al qual obeïssin en el seu lloc. Això no arribà fins l'any 1684, obtenint-se la major quota de canonicitat, quan l'Arquebisbe-Bisbe de Mallorca D. Pedro de Alagón en prova de consideració i afecte vers Joan Mir i vers la seva obra, per decret de dia 9 de maig, nomenava D. Ramon Sureda, Bisbe titular d'Oropi, Protector dels Ermitans de Valldemossa i de tots els qui residien a altres parts de l'Illa.

En aquest decret, anomenat "Carta Magna" de la Congregació, el Bisbe reconeixia la superioritat de l'Ermirà Joan de la Concepció i declarava ser la seva voluntat que tots els qui desitjassin abraçar l'estat eremític havien d'acudir al dit Ermirà Joan i posar-se baix del seu mandat.

L'Ermirà Joan Mir fundà noves ermites i en restaurà d'altres, com és ara, les ermites de Sant Pau a Son Amer

de Lluc; de Son Forteza de Puigpunyent; de Son Seguí de Santa Maria del Camí; de Sant Onofre de Deià i restaurà l'Ermirà de Ternelles.

El nostre ermità morí, dia 12 de juliol de l'any 1688, a les vuit i tres quarts de l'horabaixa a l'ermita de Trinitat de Valldemossa. Furió diu que molta gent anà a veure el seu cos mort. Va ser enterrat a Miramar junt a la sepultura del també venerable Ermirà Antoni de Castañeda, no lluny de l'altar de Nostra Senyora del Bon Port.

48 anys visqué en el desert amb una vida admirable i penitent, essent pare de molts de fills, amable i benigne per a tots els qui s'atràcaren a ell.

Debàix del seu retrato existent a l'ermita de Valldemossa hi ha la següent inscripció:

*"V.E. del Gran Sirvent de Deu y Venerable Ermirà Lo Hermano Joan Mir de la Concepció visqué 48 anys en desert, 6 en el castell de Alaró, 42 en el de la Sma. Trinitat ab gran exemplar austeridad de vida, fou Superior, Mestre y guía de molts que deixant el nom se retiraren a la soledad per imitar les suas virtuds; amable y volgut de tots. Morí de edad de 64 anys a 12 Juliol de 1688".*

Molts d'anys després de la mort de l'Ermirà Joan Mir una comunitat d'ermitans, fills espirituals seus s'establiren al Santuari de Bonany.

L'any 1895 els Jurats de la vila de Petra renunciaren tots els drets adquirits sobre aquest santuari, entregant-lo a l'autoritat eclesiàstica com a única competent en béns sagrats.

El Bisbe de Mallorca, aleshores D. Jacint M<sup>a</sup> Cervera, acceptà complagut aquesta renúncia i es dignà confiar la custòdia del Santuari de Bonany a la Congregació Diocesana d'Ermitans de Sant Pau i Sant Antoni. Els ermitans, sempre fidels a l'obediència, es traslladaren a Bonany, dia 15 de febrer de 1896, fent-se càrrec del mateix, després d'una senzilla cerimònia presidida per les autoritats i fidels.

Els ermitans fundadors foren els següents: Onofre Mas, natural de Valldemossa, Joan Adrover de S'Horta de

Felanitx, Simeó Amengual, natural de Vilafranca, presidits tots ells per l'ermità Pau Vidal, Superior General y superior transitori de l'ermita de Betlem, recentment unida a l'ermita Major de Trinitat de Valldemossa.

Patrocinarren i aprovaren la fundació Mn. Miquel Miralles i D. Joan Vicens, rector i batle en aquell temps de Petra.

Baix l'impuls de la Congregació aquest santuari recobrà molta força. El temple primitiu de Nostra Senyora de Bonany de volta circular, començat a principis del segle XVII i acabat en 1697, d'una manera inesperada se'n vengué abaix pel desembre de l'any 1919. Dia 14 de novembre del pròxim any 1920, Mn. Joan Coll, rector, beneïa i assentava la primera pedra de la nova església d'estil corinti amb creuer, essent consagrada al culte litúrgic pel Vicari General D. Bartomeu Pascual, dia 28 de juny de 1925. La seva construcció fou planejada i dirigida per l'ermità Agustí de Nostra Senyora de la Corretja. Els assistents a la festa de la inauguració del nou temple es calcularen en 4.000 i la col·lecta arribà a la quantitat de 2.412,85 ptas.

L'exposició que anam fent sobre els ermitans de Mallorca seria coixa si no esmentàssim, almanco de passada, els ermitans petrers que han sabut cultivar dins ells la llavor eremítica escampada a Mallorca per l'Ermirà Joan de la Concepció.

En primer lloc l'ermità Gabriel de Sant Pau Maimó i Ferrer que nasqué a Petra l'any 1700, fill de Melcior i d'Antonina, essent batiat a la parròquia dia 22 de gener d'aquest any. Ingressaria a la Congregació, a l'ermita de Trinitat de Valldemossa, l'any 1720, als 20 anys d'edat.

De Trinitat passà a viure a l'ermita de Son Seguí de Santa Maria del Camí. Vivint en aquesta ermita fou nomenat Consultor del Superior General pel Bisbe Panyelles l'any 1741.

L'any 1750 exercia el càrrec de Superior General de la Congregació.

Amb la venguda a Mallorca del Bisbe D. Juan Díaz de la Guerra, l'any 1772, s'atràcaven dies molt difícils a aquest ermità que sabem era d'esperit bastant inquiet.

El cas de l'ermità Gabriel de Sant Pau és un cas especial que s'ha d'inscriure dins l'etapa de persecució antilul·listica duita a terme a Mallorca per part de l'esmentat Bisbe Juan Díaz de la Guerra que considerà els ermitans mallorquins devots de Ramon Llull.

No són conegudes clarament les



vertaderes causes per les quals l'ermità Gabriel Maimó fou separat de l'ermita de Son Seguí i traslladat a la Rectoria de Santa Maria del Camí i al Palau Episcopal, ni les vertaderes raons per les quals fou condemnat a deixar l'illa de Mallorca i a residir a Cartagena, on hi continuava als 80 anys, faltant-li encara dos anys per complir la condemna.

Els estudiants de l'Estudi General compingueren un glosat referent a l'actuació del Bisbe Juan Díaz de la Guerra, a Mallorca. En relació al cas de l'ermità petrè n'hi ha dues:

"El escándalo presente que ya en el primer año nos das con el hermitaño deja admirada la gente.

Y por más que la malicia lo atribuye a mil maldades se tienen por falsedades dictadas a tu inmundicia".

D'aquest ermità no se n'ha sabut res més. Hom està en un endarrer, en conèixer l'acabament de la vida de l'ermità Gabriel de Sant Pau Maimó.

Un altre ermità nat a Petra fou l'ermità Lloaxim de Nostra Senyora de Bonany, en el segle Julià Ferrer i Mascaró. Nasqué i fou batiat dia 1 d'octubre de l'any 1895. Ingressà a la Congregació dia 24 d'abril de 1914, a

l'ermita de Trinitat de Valldemossa. Vestí l'hàbit dia 4 de setembre de 1917, a la mateixa ermita. Va professar per tres anys, dia 6 de febrer de l'any 1919, a l'ermita de Trinitat i perpètuament, dia 5 de febrer de 1922, a l'ermita de Betlem. Residí alguns anys al Santuari de Bonany. Morí a l'ermita de Betlem, dia 18 de gener de l'any 1958, on fou enterrat.

Les cròniques ens diuen d'ell que era un verdader home de Déu i que es va distingir per la seva especial devoció a les Ànimes del Purgatori.

D'un altre ermità n'hem de fer menció i aquest encara vivint a la Congregació, l'ermità Jeroni de Nostra Senyora de Bonany, Lluís Oliver Ramis, que resideix a Bonany, servint la Mare de Déu. D'ençà que hi és ha donat proves de la seva devoció a la Mare de Déu, duent a terme obres d'adornament, sempre per a millorar l'entorn del Santuari de Bonany.

I per acabar deixau-me retreure algunes paraules de la carta del Bisbe D. Teodoro dirigida als ermitans per a principiar l'any jubilar de la Congregació amb la celebració del Tercer Centenari de la mort del Venerable Fundador Joan Mir i Vallès.

"Durant un any fareu un apropament a la seva carismàtica figura i també la pregària i l'alabança vos reunirà amb el Poble de Déu, per a donar gràcies pel do de Joan Mir a l'Església de

Mallorca. Des d'ara sabeu que el Bisbe està amb tota la vostra Congregació i en cada ermità, ben unit en aquesta acció de gràcies.

Malgrat el temps són diferents, potser com mai l'Església i el Món necessiten aquesta presència vostra feta tota ella oració i recerca incansable de Déu.

Els homes actuals han de descobrir en vosaltres un testimoni ardent de què el Deu i el Pare de Jesucrist, és el nostre Pare en qui podem confiar i tastar sempre la seva misericòrdia. És la vostra experiència, pregant com Jesús en el desert.

També de Joan Mir heu heretat un ardorós amor a la Verge Maria, la Mare Immaculada que la vostra Congregació venera i vol tenir com a Mare. Dins el marc de l'Any Marià viureu gran part de l'Any Aniversari de la mort del vostre Fundador.

És amb la força de l'Esperit de Jesucrist Ressuscitat que continuareu donant a l'Església de Mallorca el vostre testimoni. No heu de dimitir.

Si així viviu, amb fidelitat al gran fill contemplatiu de l'Església mallorquina que certament és Joan Mir de la Concepció, podreu cantar amb goig el "Magníficat" de Maria".

Petra, 29-V-1988

Mn. Toni Gili.

## MENSAJE DE PAZ

Desde esta Revista "Apóstol y Civilizador", dedicamos unas cuantas líneas y son las que siguen a continuación.

El Presidente y Directiva de la Tercera Edad Virgen de Bonany envían este mensaje de paz a todos los pensionistas, jubilados y a todo el pueblo de Petra, y hagamos votos para que reine la Paz en todo el mundo.

Así se cumpliría la Encíclica del Papa Juan XXIII "PACEM IN TERRIS"

PAZ EN LA TIERRA

Deseamos para todos unas Felices Navidades y un Próspero Año 1989.



## I CONCURS DE REDACCIÓ EN LA NOSTRA LLENGUA

### Comissió de Normalització Lingüística de l'Ajuntament de Petra

Tema: PETRA  
EL NOM DE "PETRA"  
VE DELS ROMANS "PETRUS"

*Francisca Roca Monjo, 11 anys*  
*1er Premi*  
*Categoria Menors de 12 anys*

Petra, catorze de Juliol de 1988

Petra és un poble pagès, tranquil, hermós, antic i petit.

Té una església d'estil gòtic i un convent preciós.

Hi ha un museu dedicat a Fra Ginebró Serra, del que estam orgullosos tots els petrers perquè el dia vint-i-cinc de setembre ha de ser Beatificat a Roma.

A Petra s'han trobat restes mores, com per exemple: àmfores, monedes i altres objectes arqueològics. També tenim s'ermita de la Mare de Déu de Bonany, tot l'any és molt visitat i és molt tradicional per sa tercera festa de Pàsqua que tots els petrers vagin a menjar panades i robiols.

En aquestes dades Petra, celebra les festes patronals. Avui dia catorze de Juliol a les dotze del migdia hi ha hagut repicades de campana, anunciant sa festa i s'ha alçat la bandera blanca al campanar i paperins per ses places i carrers, hi ha hagut una tronada de coets, la cosa més festosa per la gent menuda és el dissabte de Santa Praxedis quan el dimoni acompanya a les autoritats a les completes, juntament amb la banda de música.

A Petra hi va haver un home anomenat "Miquel de Sa Torrenteta".

Ell, era un pagès que tenia un bocí per "Son Tarrassa", i una granja per "Sa Valleta". En Miquel vivia a Petra a una casa per devora es museu. A trenc d'alba se n'anava al bocí, pes camí de Son Fogó. Per aquell camí hi

havia trasts que hi tenia companys i qualche dia berenaven plegats. Quan arribava a s'hort entrecava els pebres, les tomàtiques i les cols, quan anava a sa granja donava menjar als porcs, treia els ous del galliner, carregava es carretó de llenya i el duia a "Ca Dona Margalida d'es Pontarró", passant pes cementiri, que quasi sempre s'hi aturava a resar un Pare Nostre a sa mare i a son pare. Llavors anava al quarter a veure el permís de caça que estava caducat.

Li agradava molt anar a caçar i tenia dos cans molt bons.

Un bon dia se va aixecar prest per anar al turó a caçar, allà dalt se va trobar amb un grup d'estudiants que preparaven un dinar. En Miquel s'hi va acostar amb els cans a mirar-los més a prop. Els estudiants s'aixecaren i li digueren: - Petrer ser tu?

Però En Miquel no responia, a la fi respongué i digué: - Fillets meus si no xerrau més clar no entenc una paraula.

- Ser tu petrer? Tornaren dir els estudiants.

En Miquel pensà: -No he entès aquesta pregunta però la contestaré.

- Sí, hi visc.

Els estudiants s'assegueren i digueren: - Ara podem estar tranquils que és un d'es nostres.

En Miquel quedà pensatiu i a la fi digué:

- Vosaltres, que sou petrers?

Els estudiants digueren amb unes bones rialles:

- Sí que ho som petrers, t'hem volgut fer una broma i ara te convidam a dinar.

El conte s'ha acabat  
Si no són morts són vius  
si no són vius són morts  
que els vegem al cel  
(Amén)

Tema: PETRA (Gent)  
Títol:  
"EL MEU PADRÍ"

*Miquel Font i Rosselló, 14 anys*  
*1er Premi*  
*Categoria de 12 a 16 anys*

Fa uns mesos m'envoltava pel cap, l'enorme contingut del missatge que vaig trobar al relat que ara us contaré:

En el decenni de les presses, que encara arrossegam, un grup de científics i directius d'empreses d'Escandinàvia, varen conseguir unir els seus períodes de vacances i organitzar una expedició a una regió centroafricana; sense altra pretensió que estudiar la seva fauna. Coneguda l'organització i disciplina de treball que posseeix la raça nòrdica, planejaren amb meticulositat de laboratori i amb ajuda de tota classe de material gràfic, cada dia d'estada en el pintoresc país.

Arribat el dia esperat, es traslladaren amb avió des de les seves respectives ciutats al punt escollit del càlid continent; on ja els esperaven els dotze aborígens llogats pel transport dels seus equipatges.

El clima de la regió i la dificultat dels camins, varen fer que els projectes europeus no s'adaptassin a la realitat, i al llarg que passaven els dies major era el retràs en l'itinerari concebut en acondicionants i luxosos despatxos. El nerviosisme i la vanitat s'apoderaren dels executius, i això desequilibrà les relacions amb els portadors, al obligar-los a augmentar el ritme i la duració de la diària caminada. Però arribat el dia sisè, va passar un fet inesperat que va donar una lliçó de sabiduria popular als blancs expedicionaris. Era mitja tarda, quan observaren acompanyats d'altres portadors, que un d'ells s'havia quedat endarrerit, i



llavors li demanaren el perquè de la situació. Ell contestà: "Espero la meua ànima".

Davant l'enorme significat d'aquelles paraules, els europeus varen decidir aturar l'expedició, per un descans i comentar l'experiència d'aquella jornada, al moment. Al dematí següent es decidí seguir la marxa amb un adequat criteri...

La riquesa espiritual d'aquest relat, fa, des de temps ençà que aguditz la meua observació a aquelles persones que en un moment saben aturar-se a esperar la seva ànima; i retrospectivament el meu pensament s'ha dirigit cap a la persona del meu padrí, i en especial, en un fet, que segons el meu pensament, és comparable a aquest relat, i que és com segueix:

Havia transcorregut el primer quart del present segle, quan en una illa coneguda amb el sobrenom de "Illa de la Calma", que era un idíl·lic lloc, "on els homes mai va de pressa, on les dones mai tornen velles, on no es malgasten ni les paraules, on el sol té més estada i on la senyora la Lluna camina més a poc a poc, guiada per la peresa". I quasi en el centre d'aquesta illa, en un petit poble de la ruralia, vivia el meu padrí, dedicat, com la majoria dels seus contemporanis, al cultiu dels cereals, que a més de la riquesa dels seus grans, li proporcionava un element cobdiciat en aquells temps: la palla.

Com tots els bons carreters, el meu padrí estava orgullós amb la força del seu mul i amb experiència en el seu ofici, ja que havia estat carreter major d'una senyorial finca devora la capital de l'illa. Un horabaixa va preparar unes bales de palla d'uns quaranta quilògrams cada una, i les anà col·locant damunt el carro; aquestes eren per anar a Ciutat per anar-les a vendre; era la matinada del divendres, quan el meu padrí es despertà; llavors es llevà la seva peresa amb un poc d'aigua fresca, i mentre tant, la meua padrina anava preparant el menjar pel llarg viatge. Llavors començà el viatge per anar a vendre la palla al mercat que es celebrava a Ciutat el dissabte.

Partí cap allà, i es dirigí cap al mercat amb el propòsit de ven-

dre la mercaderia i tornar cap a casa amb els doblers. Però el dia havia començat malament, amb una brusquina fina que anava regalimant per la càrrega que hi havia al carro. Arribà al mercat, quan hi trobà més d'un centenar de venedors, però ell volgué esperar a vendre la palla a un preu raonable. Devers les nou, va decidir berenar tranquil·lament repitat a una roda del seu carro; llavors una cosa inesperada va ocórrer, un al·lot ros i amb ulls blaus, estàtic de peu i amb les cames creuades, mirà el meu padrí com menjava. Llavors per un moment, es varen encreuar les mirades i el meu padrí li va donar d'un sac que duia, un tros de pa i amb un tros de sobrassada. Li allargà les mans en senyal d'oferiment, i aquell al·lot tot d'una començà a tenir qualche rialla. Llavors l'al·lot va tenir el gust de sentir les boniques paraules del meu padrí que en aquells anys es passejava molt la fam per les llars: "Si vols menjar cada dia igual que avui, pots venir amb jo".

En un instant es varen il·luminar els ulls d'aquell mosset i encara menjant va fer una senyal amb la seva mà donant a entendre que esperàs un moment i sortí corrent cap a unes tavernes, i al cap d'uns minuts, va sortir acompanyat del seu pare. Aquest li va dir al meu padrí que tenien una difícil situació familiar, la seva esposa havia mort i ell no tenia feia. La gran il·lusió demostrada per l'al·lot va suavitzar en part, l'acomiat del seu pare.

Quan vengueren la mercaderia a mig matí, ells se'n tornaren cap al poble, i un pic arribat a casa, no va ésser difícil explicar als altres membres de la família que l'al·lot tenia els mateixos drets que els altres membres. Passaren els dies, mesos i anys, i un dia no vaig poder resistir la temptació d'anar a visitar aquell home.

Vivia en un poble pintoresc, lloc de la zona muntanyosa de la Serra de Tramuntana, era a Esporles. Aquest al·lot que ara s'havia convertit en un home, ja tenia una família pròpia amb fins i tot, numerosos nets. El va fer molt feliç la meua visita i no hi va haver la necessitat de preguntar-li

el motiu de la meua visita, ja que a mi m'interessava saber "Quin afecte podia tenir cap a la meua família? i Què pensava d'aquells anys?". Durant una bona estona, va anar contant la seva feliç estada a Petra, el gran afecte que tenia cap als meus padrins, ara morts, les seves aventures.

També va contar, que son pare havia intentat que el seu fill tornàs amb ell, però això va ésser en va, el que demostra la gratitud de la seva estada a Petra. Tot això em va resultar molt agradable i em va enternir el meu cor com a petrer.



### CÀNTICS A PETRA

Petra, Petra, pau i germanor  
del pla de Mallorca a l'eternitat  
vila de bona gent i de l'amor  
els brassols de Petra són eters i triomfals.

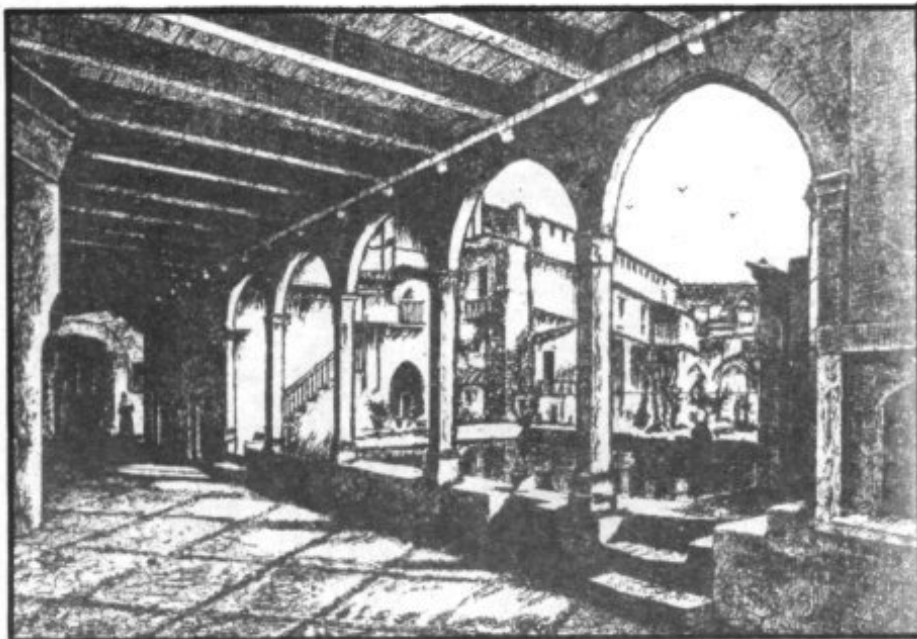
Les aus volen per el cel blau de Petra  
amb el missatge de la força de l'amor  
l'ànima arrela amb la bellesa  
i un gentil abraç de germanor.

Pau, amor en la història  
llibertat al cor de tot el món  
els segles en la llum del sol i la grandessa  
els càntics a Petra, amb tradició i amor.

Llibertat... Germanor... Amor... Amor...  
Catalina Gayà Riera.

# NOTES HISTÒRIQUES DEL CONVENT DE SANTA CLARA DE CIUTAT

per Ramon Rosselló



1273.- Don Castellar Despuch en testament deixa 25 sous al convent de Santa Clara: *Et mando a Santa Clara XXV suellos de reales por alma de una buena mugier que me sirvió*" (AHN Clero carp. 87 n° 1)

1312, 9 juliol.- El rei Sanxo de Mallorca escriu al seu lloctinent del Regne de Mallorca, Berenguer de Sant Joan, dient que ha acudit a sa presència Jucef Quartat, jueu, demanant la revocació del manament fet pel rei En Jaume II: que no pugui habitar en sa casa prop del monestir de Santa Clara; d'altra banda Ramon de Cardona, notari, procurador de l'abadessa ha exposat que el dit manament fou fet perquè el jueu usava de l'ofici de tintorer de la qual es desprenien forts olors que arribaven fins a l'església del convent i a més el jueu amb ocasió de noces o defuncions d'altres jueus celebrats en dita casa, feien renou i pertorbaven els divinals oficis de les monges. (Publicat íntegre per Pere Antoni Sancho al BSAL 31 pág.

309) Una queixa semblant, a causa del renou, la feren els franciscans, dos segles després: dia 18 de juny de 1568, el Rei va escriure al lloctinent i capità general de Mallorca dient que el provincial de l'orde de Sant Francesc ha exposat "que la casa del juego está frontero del monasterio de Sant Francisco y que por el ruydo que en ella se hace y muchos gritos que allí dan, los frayles no pueden estudiar en la librería ni en el refitorio se puede leer ni tener la atención que conviene al servicio de Dios y les causa mucha inquietud desasosiego el bullicio del juego"; el Rei mana que sia prohibit el joc de manera que els frares no sien molestats. (ACA reg. 4.359 f. 246 v.)

1327, novembre.- Sor Margalida, filla de Jaume Bassagoda, de l'orde de Santa Clara de la Ciutat de Mallorca, amb consentiment de l'abadessa Sor Blanca, atenant Guillem de Brull en testament ha nomenat hereus els pobres de Jesucrist, y el seu pare fou nomenat tutor, absol i defineix

els marmessors del dit drets de tutoria etc. (AHN Clero carp. 68 n° 6)

1338.- Anotació feta pels procuradors reials de Mallorca: "Item pagarem per letra del senyor Rey que fo feta en Maylorques a V dies del mes de decembre del any MCCCXXXVI a les sors menors de Santa Clara per C sous de moneda corrent en Roseylló, les quals madona Esclamonda, de bona memòria, Regina de Maylorques los lexà sengles anys, so és a saber, de XX anys passats e del dia de la dada de la dita letra a V de decembre del any present que són II anys e axí son XXII anys que valen de la dita moneda CX lliures les quals compensats uns anys ab altres..." valen moneda de Mallorca 146 lliures, 13 sous i 4 diners. (ARM RP 3.050 f. 76)

1343, juny.- El rei Pere concedeix 50 lliures a l'abadessa i monges de Santa Clara, per les seves necessitats. El rei Pere acaba d'apoderar-se de Mallorca i com no té encara els segells nous, fa segellar aquesta carta amb el segell antic. Aquest mateix temps, les monges reclamen certs drets sobre unes terres del terme de Sineu. (ACA reg. 1.409 f. 55v)

1345, maig.- El rei Pere concedeix a les monges de Santa Magdalena de la Ciutat de Mallorca que puguin engrandir la capella. (ACA reg. 1.408 f. 147)

1348.- Jaume Ferrer, cirurgià de Ciutat, en testament deixa almoines a Santa Clara i Santa Margalida, Lluç, Santa Magdalena d'Inca, etc. (AHN Clero carp. 68 n° 15)



monestir de Sancta Clara e junct allí regonergueran e miraren tot lo dit monastir e entraren en la sacrestia per a veura los ornamentals de la sglésia de que trets aquí per la religiosa sacrestana fon request yo Anthoni Maçanet, notari, descrigués aquels los foren descrits e inventariats per mi dit notari per memòria havedora los quals són de la tenor sagüent:

Primo hun ymatge de argent de Santa Clara.  
Item dos canolobres d'argent.  
Item hun ensenser d'argent.  
Item una barqueta ab una culeira d'argent per a tenir ensans.  
Item una creu d'argent.  
Item sis calzes ab lurs patenes d'argent.  
Item hun reliquiari petit d'argent.  
Item dues copes d'argent petites.  
Item una corona d'argent ab stelas de Nostra Dona.

Vestiments:

Primo una capa de valut carmesí ab son fres d'or.  
Item uns vestiments casula, dalmàtiques ab los paraments de brots.  
Item altre vestiment de valut blau ab casula a duas daumàtiques ab paraments de perles menudes.  
Item hun parament de domàs blanch duas daumàtiques.  
Item hun parament de valut verd ab ses daumàtiques verdas.  
Item una casula vermela ab una daumàtigua.  
Item una capa de valut stacat.  
Item una altre capa de valut vermèl sotil.  
Item duas tovaloles de valut vermèl per lo feristol.  
Item una cortina blava ab la Salutació.  
Item duas tovalolas obrades de seda.  
Item set vestiments ab los paraments per dit missa per les capelas.  
Item un vestiment de valut blau ab sos paraments.  
Item un vestiment per los disaptos, casula ab son camis.  
Item hun vestiment per les octaves.  
Item quatre vestiments per a tots dies ab son compliment.  
Item uns vestiments de morts, casula e duas daumàtiques.

Item una capa de lli de tela negra.  
Item altre vestiment de morts, casula.  
Item un cofret blanch ab tres casules de lli blanch.  
Item una capsa ab hun mandill blanch ab listes moriscas.  
Item una capsa ab tes tovaloles obrades de seda.  
Item una capsa ab hun drap verd ab vores de seda vermela.  
Item una altre capsa ab dues tovaloles de seda la una de las quals és ab cap d'or.  
Item duas tovaloles grans obrades de ceda ab listes vermèl e negra.  
Item vuyt tovaloles dues noves e sinch sotils.  
Item una tovallola ab listes blaves.  
Item una cuberta de coxí ab VIII sayels.  
Item sis coxins de seda.  
Item sinch mantels entre ceda e valut de Madona.  
Item set misals. Item hun libre de morts.  
Item tres bastors de lautó.  
Item dos canalobres de leutó.  
Item hun ensenser de leutó.  
Item una caxa ab dos senyals redons dins la qual ha XV camis entre bons e dolents.  
Item quatre sobrepelisos dos grans e dos petits.  
Item XI tovaloles entre bones e dolentes.  
Item sis pesas de cortines vermelles ab flor de lir per encortinar lo altar.  
Item altres sis cortines de imatges.  
Item tres tovaloles de fill en pua ab vores de ceda e hun manil vermèl de sendat.  
Item una capsa ab set smelts migensés".  
(ARM EU 19 f. 218v-219)



1495, 31 març.- El Gran i General Consell tracta: "Més fonch proposat e dit que lo monastir de Sancta Clara té gran necessitat e que tot se ruhina. Sobre açò fonch determenat que lo dit monastir sia posat e mes en segur, ço és, que per lo present sia ajudat de alguna quantitat perquè no ruhín. Excepto los consellers de la part forana qui no volgueren contribuir en la subvenció aquesta del dit monastir". (ARM AGC 15 f. 47v)

1504, 27 juny.- Els jurats del Regne demanen al Papa Juli II que Sor Leonor Serra sia retornada al càrrec d'abadessa de Santa Clara. (Publicat íntegre per Joan Vich "Miscelanea Tridentina Maioricense" BSAL 29 pàg. 624)

1505, 30 gener.- Els jurats de Ciutat i Regne de Mallorca escriuren al Rei demanant que les monges de Santa Clara sien exemptes de pagar dècimes. "Molt alt e molt excellent poderós Rey y Senyor: A nosaltres com a jurats protectots de aquest vostre Regne és vingut lo ycònom e procurador del monestir e convent de Sancta Clara dient com per vostre Magestat en l'any M XXXX LXXXXVI fonch feta gran almoyna al dit convent del que havia a pagar per la dècima qui levors se culie en lo dit vostre Regne atès que les monges de aquel vivien bé e honestament e observaven lur retgle e castedat; en virtut de la qual gràcia e manements de vostra gran Altesa los comissaris de aquel any e après tots los altres qui dècimes han collides han fetes immunes de dèsim a aquelles. Emperò excellentísimo Senyor, lo comissari de les corrents dèsimes voll fer pagar a quelles les dites dèsimes qui hara corren per la qual rahó covindria de pura necessitat a les dites honestíssimes monges vendre los calses ho censals del dit convent, per quant per la pobresa e necessitat de aquell les rendes lurs apenes basten als aliments de lur vida ne poden socórrer a la urgent ruhina la qual menassen los edificis del dit monestir per la qual rahó lo dit hicònomo e procurador ha

1358, 25 febrer.- El rei Pere absol les penes i càstigs que pesaven damunt Berenguer Cifre de Manacor, culpable de la mort de Pere Albertí, amb la condició que entregará 100 sous barcelonenses per a la celebració de misses per l'ànima del difunt, repartides a parts iguals entre els convents de Santa Clara i Santa Magdalena de la Ciutat de Mallorca. (ACA reg. 1.419 f. 23)

1359.- El rei Pere concedeix a les monges de Santa Magdalena, Santa Clara i Santa Margalida de Ciutat puguin adquirir o vendre censals i altres béns i terres que sien en realeng. Poc després les monges de Santa Margalida reclamaven 17 quarteres i mitja de forment censals deixades en testament pel canonge Ponç de Vilardida. (ACA reg. 1.419 f. 122 i 199)

1372.- Pere de Galiana, canonge de la Seu, en nom de sa germana Sor Antònia, monja de Santa Clara, reclama censals a habitants de Sant Joan. (ARM LC 38 f. 33). El segle XIV i següents el monestir de Santa Clara tenia algunes terres sots el seu alou, en el terme de Sant Joan. El 1401 es va vendre una quarterada de terra i signa l'acta l'abadessa Sor Clara Lodriga. (ARM prot. Amau Gaià G-81 f. 56v)

1376.- Antònia muller de Bernat Sadorní, fuster ciutadà, disposa el seu testament: volesser enterrada a Santa Clara, suplicant a l'abadessa li concedesqui l'hàbit del orde. (ARM prot. Nicolau Prohom P-139 f. 77)

1388, 10 abril.- El rei Joan escriu a Jaume Bru, jurista, sobre el fet exposat per Joan Carbó, ciutadà de Mallorca, dient que mena una causa entre ell i Margalida i Antònia, la seva filla, monges de Santa Clara, o l'abadessa Sor Sibília de Blanes, per raó de 12 lliures censals que dites monges asseguren rebre cada any sobre els béns de dit Joan. (ACA reg. 1991 f. 132v)

1400, 27 novembre.- El rei Martí, volent favorir l'abadessa i convent de Santa Clara concedeix que puguin tenir i adquirir rèdits, censals i altres drets. (ACA reg. 2.265 f. 78)



1406, 31 desembre.- El rei Martí volent favorir Sor Francesquina Lodriga, monja del monestir de Santa Clara i al convent de preclara fama i honestitat, concedeix llicència de poder comprar censals. (Id reg. 2.268 f. 115)

1418, 9 març.- El rei Alfons escriu a Pelai Unís, governador de Mallorca, referent les queixes exposades per l'abadessa i monges de Santa Clara contra Francesc Garraf, de l'orde de Sant Francesc, visitador del convent enviat pel provincial, el qual visitador s'ha excedit en la seva comissió entrant dins el convent amb oficials reials, acompanyats de saigs, i ha malmesa la pròpia abadessa i comesos altres excessos. (ACA reg. 2.723 f. 149)

1447, 24 juliol.- La dona Elicsenda, muller de Lluís Anglada, en testament fa deixes piadoses als convents de monges de Ciutat, entre els quals se cita Santa Clara, i també Santa Maria del puig de Pollença; deixa 100 sous per redempció de captius

cristians, i altres 100 sous a l'obra de l'absis de l'església de Sant Mateu de Bunyola. (ARM prot. Joan Gradulí G-90 f. 43) Aquest mateix any, Ferrer Martí, Mercader ciutadà, en testament assigna 10 lliures a la capella nova que es construeix a honor de Ramon Llull (Id. f. 48) I el 1453, Caterina, búlgara, que fou esclava de Ramon Safortesa, fa deixes a les esglésies de Ciutat, deixa una flassada a l'Hospital de Santa Maria Magdalena, i 50 sous a la Confraria dels Búlgars. (Id. f. 83)

1451, 24 març.- Sor Alvíra Roig, abadesa, i monges de Santa Clara, per poder comprar blat i també adobar el dormidor, venen a Jordi Sabet, prevere beneficiat a la Seu i a Felanitx, 10 morabetins i mig censals. (ARM prot. Pere Martorell - Antoni Catany M-191 f. 52)

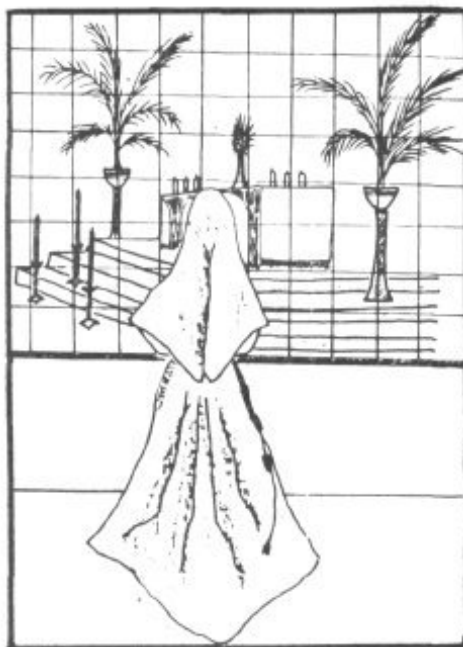
1490, 11 agost.- El rei Ferran escriu a Eiximén Pérez Escrivà de Romaní, lloctinent general i governador del Regne de Mallorca, dient que per part de Praxedis Magdaleno, monja del monestir de Santa Clara, ha estat exposat que mestre Francesc Sampson, de l'orde dels menors, ministre general, ha proveït que ella fos abadessa, però un tal anomenat Ramon Vivot hi vol posar una altra abadessa, Sor Isabel. (ACA reg. 3.621 f. 231)

1492, 2 juny.- El rei Ferran escriu al governador i al procurador reial del Regne de Mallorca dient que per part del convent del monestir de monges de Santa Clara ha estat exposat que diverses persones, universitats, col·legis, etc. són degudes diverses quantitats de moneda així de Censals com de llegats piadosos. (ACA reg. 3.622 f. 44)

1492, 27 octubre.- "Los dia e any demunt dits los magnífichs mossèn Albertí de Dameto, mossèn Bernat Matheu Massanet, mossèn Johan Bennasser, mossèn Gabriel Rovira e mossèn Salvador Thomàs, sinch dels magnífichs jurats de la Universitat, Ciutat y Regna de Mallorca, anaran a visitar lo



agut recors a nossaltres volguéssem scriura a vostra excellència de les dites coses lo que avem deslberat per esse cosa pia, meritòria e procehint de molta aguitat e justícia, suplicant la prefata Magestat vostre quant podem més umilment, li plàcie axí com ha acustumat fer gràcia al dit convent e honestíssimes monges de Senta Clara com a dignes relioses tencades e observadores de lur regla, de aquestes dites dèsimes e de qualsevöll altres qui's culliran per avant en aquest vostre Regne. En manera que desí avant sien exemptes de semblants vexacions. E tinga per cert la crestianíssima celcitut vostre que les oracions de aquelles pe esser tals com dit és qui no cessen de pregar la divina clemència per la vida e stat de vostre reyal corona cóngruament són exaudides y aquest vostre Regne preservat de molta missèria. E axí suplicam no resmenys nossaltres la Magestat Divina flassa viure e longament e glorioussa regnar vostre reyal Magestat. De la Ciutat vostre de Mallorques a XXX de Janer anys MD y sinch" (ARM Lletres Missives AH 686 f. 53v)



ca anunciant a les persones que tenguessin tal obligació fessin la corresponent capbreuació i mostrassin els títols. (ACA reg. 3.903 f. 193v)

1525, 4 març.- El rei Carles escriu al lloctinent general del Regne de Mallorca dient que l'abadessa i convent de Santa Clara estan en possessió de prendre i conduir aigua de la síquia de Ciutat fins al convent, per a les seves necessitats. Sembla que altres persones prenen aigua de la síquia i les monges no en reben. (ACA reg. 3.905 f. 14)

1525, 28 octubre.- El rei Carles escriu al lloctinent general del Regne de Mallorca sobre el fet de les monges de Santa Clara que són pobres i a més tenen dificultats per cobrar dels seus deutors: "... porque nuestra voluntad es que sean bien tratadas y se les haga y administre la justicia sin dilaciones ni subterfugios, por estar ellas encerradas y bivar santamente según su religión y horden de Santa Clara" i afegeix el Rei que sia manat als jutges "que en todas las quistiones y causas al dicho convento tocantes las tengan por muy encomendadas y les hagan y administren cumplimiento de justicia". (ACA reg. 3.905 f. 132v)

1526.- Carta semblant, comentant l'administració i bon govern dels convents de Santa Maria de Jesús i el de Santa Clara, se-

gons ho han exposat els frares Joan Fuxà de l'orde de Sant Francesc, i Antoni Sala ecònoms i procuradors de dits convents, respectivament. (Id f. 288v)

1534.- El rei Carles escriu al capità general del Regne de Mallorca dient que les monges de Santa Clara volen sia complida una bulla del Papa Climent VII (1526) concedida a l'orde franciscana. (ACA reg. 3.906 f. 237 v)

1555, 21 juny.- Els jurats de la Ciutat i Regne no tenen diners per comprar forments i altres grans per provisió del Regne. Diversos convents de frares i monges presten plata: "Lo Rt. mestre Thomas Delaban, guardià de St. Francesch, dexa a ses magnificències CXIII marchs de argent". "Lo Rt. frare Johan Burdils, ministre de Nostra Senyora de Jesús y frare Melchior Nadal, custos, dexten a ses magnificències LIII marchs de argent obrat".

"La Rt. mara Sor Francina Elisabet Berard, i les 59 monges de Santa Clara. (Publicada la relació per A. al BSAL 6 pàg. 276)

#### DIVERSES SÚPLIQUES AL GRAN I GENERAL CONSELL DEMANANT AJUDA PECUNIÀRIA

1582, 25 maig.- El Gran i General Consell tracta sobre la súplica presentada pel convent de Santa Clara on són 56 monges i les rendes són tan poques "que no 'ls entre cada mes més avant de quanta lliures de moneda de Mallorca"; han hagut de vendre censals "y més han hagut de vendre calzers i altres coses són necessàries per el servey de la yglésia y com tras de la misèria, fam y necessitat patexen la casa de dit monestir esser vella y altrement amenassa molt gran rohina perilla que no cayga molt gran part de ella", demanen ajuda i "charitat competent per a poder-lo obrar y reparar y obviar a la rohina amenassa per a que se puga conservar una casa de religió tant antiga ahont se diu y fa

1505.- Continuen els desordres dins el convent de Santa Clara. D'una banda Sor Leornor Serra, procedent del convent de Ciutadella, ha estat posada per abadessa reformadora. D'altra banda el comissari i també reformador fra Fanals, de l'orde dels menors vol entrar per la força dins el convent acompanyat de les autoritats civils. (Sobre aquests fets hi ha interessant documentació a ARM Su 44 f. 287-288v, i AH 686 f. 37-38)

1520.- El rei Carles escriu al lloctinent general del Regne de Mallorca referent al fet que el procurador i ecònom del monestir de Santa Clara vol fer capbreuació dels censals i rèdits i altres drets pertanyents al monestir. Per tant, s'havia de fer crida pública. Santmartina, abbadesa del monastir de Santa Clara dexa a ses magnificències XXXII marchs III onzes de argent obrat". (ARM EU 40 f. 137-138)

*tant de bé y devoció quant a tot lo món és notori". Fou deliberat que si els jurats "tenen diners y poden, donen a dit monestir de Sta. Clara doscentes lliures per subvenir la dita necessitat". (ARM AGC 42 f. 52)*

1588, 9 gener.- El Gran i General Consell tracta la súplica presentada per l'abadessa de Santa Clara, Sor Caterina Reus, exposant la necessitat "de adobar una terrada de una claustra". El Consell decideix donar 50 lliures. (Id AGC 44 f. 8)

1589, 2 octubre.- El Gran i General Consell tracta sobre la súplica presentada per l'abadessa de Santa Clara, Sor Eleonor Mir, exposant que en el convent tenen una paret del claustre, confrontant amb la murada, que està sense cobrir "y per esser la terra de la claustra més

*alta que lo pasetjador de la claustra, quant plou se ambafa la aygue de aqueix trast descubert la qual aygue no pot entrar dins la claustra sinó que mina en la paret de la murada talment que's podrexen tots los fonaments de dita murada y ab poch temps vindrà a caure y serà una grandíssima despesse". El Consell decideix donar 50 escuts. (Id f. 162)*

1591, 9 gener.- Sor Eleonor Mir exposa al Gran i General Consell com en el convent tenen el claustre, la part confrontant amb la murada de la Portella, descobert i necessita cobrir. El Consell decideix donar 200 lliures. (ARM AGC 45 f. 7)

1592, 6 maig.- Sor Francina Constantí exposa al Gran i General Consell l'antiquitat del monestir, les necessitats que tenen les

*monges; han comprat molt de blat i deven diners a la gent que els ho ha prestat "y sien més de sexanta en nombre y les demás jóvens". El Consell dóna a les monges 10 quarteres de blat. (Id f. 144)*

1592, 6 octubre.- L'abadessa de Santa Clara exposa al Gran i General Consell que en la claustra hi ha una part de terrada que amenaça ruïna "per ser terrat molt vell y antich y quant plou totes les bigues se banyen y podrexen la qual dins poch temps, si no s'hi done remey, vindrà a caure y serà una grandíssima despesse lo que al present ab poch gasto se pot remediari cubrint fent-hi un porxo"; demana ajuda d'un centenar d'escuts. No hi hagué conclusió entre els consellers sobre aquest punt. (Id f. 196)



## PETRA

Villa con Ayuntamiento de 4564 habitantes al que están agregados el lugar de Ariany y el Caserío de Son Janer. Pertenece al partido judicial de Manacor.

Celebra fiestas el 21 de Julio en honor de su Patrona Santa Práxedes.

Produce cereales, vinos, frutas y hortalizas. Posee canteras de piedra caliza.

Tiene estación férrea sobre la línea Palma - Artá.

Es muy visitado por los turistas el Oratorio de Bonany recientemente restaurado.

*Alcalde*

D. Carlos Horrach

*Secretario Ayuntamiento*

D. Guillermo Ribot

*Juez Municipal.*— D. Sebastián Riera Nicolau.

*Secretario Juzgado.*— D. Sebastián



Ribot Ribot.  
*Cura Párroco.*— Reverendo D. Juan  
 Coll Bauzá.  
*Comandante del Puesto de la Guardia  
 Civil.*— D. Sebastián Tous Sancho.  
*Cartero.*— D. Miguel Batle.

#### ABACERIAS

Aguiló Bonnín (Jaime Antonio), Sol.  
 Bonnín Miró (Pedro), Botellas.  
 Fuster Segura S. en C., Mayor.

#### ABONOS QUIMICOS (Almacenes de)

Cuencas Expósito (Francisco), Sol.

#### AGENCIAS (De encargos)

Aguiló (Rafael), Calle Mayor.

#### ALFARERIAS

Aguiló Bonnín (Isabel), Rectoría.  
 Llodrá (Pedro), Parras.

#### AUTOMOVILES (Alquiler de)

Durán Vaquer (Antonio), Hospital.  
 Roselló Riera (Juan), Plaza José Socías.

#### REPARACIONES

Roselló Riera (Juan), Plaza José Socías.

#### BARBERIAS

Alzamora Maimó (Martín), Hospital.  
 Bauzá Salas (José), Manacor.  
 Pou Torrens (Gabriel), Pza. José Socías.  
 Riutord Amengual (Miguel), Fideos.  
 Sastre Lliteras (Miguel), Mayor.

#### CAFES

Bonnín Picó (Feliciano), Pozo.  
 Bordoy Font (Catalina), Pozo.  
 Genovart Galmés (Sebastián), Collet.  
 Morey Magraner (Lorenzo), Hospital.  
 Morey Magraner (Miguel), Mayor.  
 Pou Bauzá (Miguel), Mayor.  
 Rexach Marroig (Pedro), Manacor.  
 Roselló Riera (Juan), Plaza José Socías.  
 Rubí Magraner (Miguel), Sol.  
 Vives Domenge (Miguel), P. José Socías.

#### CALDERERIAS

Vachiano Sifiano (Blas), Sol, 40.

#### CAÑAMO (Tejidos de)

Martorell Calvo (Jaime), Botellas.

#### CARPINTERIAS

Barceló Perelló (Bartolomé), Fría.



Galmés Amengual (Matías), Fideos.  
 Galmés Marroig (Juan), Sol.  
 Gili Bauzá (Miguel), Barraca Alta.  
 Ribot Matas (Pedro), Botellas.  
 Riutort Amengual (Juan), Pozo.  
 Riutord Marroig (Matías), Manacor.  
 Rubí Magraner (Sebastián), Mayor.  
 Salórn Galmés (Juan), Sol.  
 Torrens Serra (Antonio), Pozo.  
 Torrens Serra (Gabriel), Manacor.  
 Vanrell Santandreu (Pablo), Ordinas.

#### CANTEROS (Maestros)

Rexach (Pedro), Mayor.

#### CARNICERIAS

Forteza Forteza (Juan), Mayor.  
 Forteza Forteza (Pedro Andrés), Mayor.  
 Gayá Salvá (Bartolomé), Manacor.  
 Gayá Serralta (Antonio), Manacor.  
 Riutord Amengual (Francisco), Sol.

#### CEMENTO (Fábricas de)

Durán Vaquer (Antonio), Hospital.

#### CERRAJERIAS

Mestre Serra (Guillermo), Mayor.  
 Morey Mestre (Pedro), Sol.

#### COMADRONAS

Enseñat (Catalina).  
 Llull (Ana).

#### COMESTIBLES (Comercios de)

Aguiló Bonnín (Rafael), Manacor.  
 Bonnín Miró (Feliciano), Pozo.  
 Caldentey Jaume (Bartolomé), Mayor.  
 Forteza Forteza (Gabriel), Pozo, 55.  
 Riutord Amengual (Francisco), Sol.  
 Tomás Vives (Bernardo), Palma.  
 Vives Horrach (Pedro), Sol.

#### COMUNIDADES RELIGIOSAS

Hermanas Terciarias de S. Francisco.

#### CONSERVAS DE FRUTAS (Fábricas de)

Ribot Matas (Miguel), Sol, 41.

#### ELECTRICIDAD (Fábricas de)

Ordinas (Enrique), Sol.

#### ESCUELAS NACIONALES

Ramis Llinás (Francisco), Mayor.  
 Reinés Ribot (Juana), Sol.  
 Vivó Noguera (Juana María), Pozo.

#### ESTANCOS

Bonnín (Feliciano).  
 Vidal (Viuda de).

#### FARMACIAS

Riera Nicolau (Juan), Manacor.  
 Sbert Fiol (Pedro), Hospital

#### FERRETERIAS

Santandreu Grau (Beatriz), Sol.

#### FRUTOS DE LA TIERRA (Especuladores en)

Forteza Aguiló (Juan), Collet.  
 Forteza Forteza (Margarita), Parras.

#### HARINAS (Comerciantes en)

Aguiló Piña (Rafael), Mayor, 18.  
 Forteza Forteza (Gaspar), Palma, 22.  
 Ribot Matas (Miguel), Sol, 41.  
 Rubí Vives (Sebastián), Mayor.

#### MOLINOS

Durán Vaquer (Antonio), Hospital.  
 Ordinas (Enrique), Sol.  
 Vives Saurina (José), Molino.

#### HERRERIAS

Bauzá Siquier (Antonio), Pozo.  
 Giber Galmés (Antonio), Botellas.  
 Giber Riera (Gabriel), Cajal.  
 Torrens Santandreu (José), Rectoría.

#### MEDICOS

Gomila (José), Manacor.  
 Oliver Noguera (Jaime), Plaza de José  
 Socías.  
 Riera Nicolau (Sebastián), Mayor.

#### MERCERIAS

Aguiló Aguiló (Gabriel), Hospital.

#### MOSAICOS (Fábricas de)

Magraner (Antonio), Manacor.

#### PANADERIAS

Bauzá Horrach (Miguel), Mayor.  
 Bonnín Picó (José), Palma.  
 Horrach Amengual (Carlos), Hospital.

**SOCIEDADES**

Caja Rural.  
La Unión de los Pobres.  
Sindicato Agrícola.

**TEJIDOS**  
(Fábrica de)

Aguiló Valls (Juana María), Mayor.

**ZAPATERIAS**

Balle Huguet (Miguel), Sol.

**AGREGADOS****ARIAÑY**

Lugar de 960 habitantes situada a 3.900 metros de Petra y a 4 kilómetros de Marfa de la Salud y a 6 kilómetros de Santa Margarita. Tiene comunicación semanal con Sineu, Inca, Manacor y Palma. Celebra fiestas el último Domingo de Agosto en honor de su patrona la Virgen de Atocha.

Produce: cereales, vino, higos; cria ganado lanar y de cerda.

*Alcalde Pedáneo.*— D. Baltasar Caldentey Darder.

*Vicario.*— Rdo. D. Martín Truyols Sureda.

**AUTOMOVILES**  
(Alquiler de)

Mayol (Pedro).  
Mestre (Miguel).

**BARBERIAS**

Font Ribot (Juan), Antonio Lladó, 6.  
Juliá Pascual (Bartolomé), Mayor, 6.

**CAFES**

Bauzá Pascual (Miguel), Mayor.  
Genovart Ribot (Guillermo), Mayor.  
Llitas Pallicer (Julián), Mayor.

**CARNICERIAS**

Caldentey (Benito), Mayor.  
Mestre Sureda (Miguel), Lladó.

**CARPINTERIAS**

Frontera (Juan), Mayor.  
Llitas Pallicer (José), Mayor.  
Mestre (Bartolomé), Plaza Mayor.

**COMADRONAS**

Mestre (Margarita).

**COMESTIBLES**

Darder Sureda (Miguel), Mayor.  
Frontera (Gabriel), Mayor.  
Frontera Gornés (Miguel), Ariany.  
Genovard Oliver (Guillermo), Unión.

**COMUNIDADES RELIGIOSAS**

Hermanas Franciscanas.

**DROGUERIAS**

Mestre (Juan), Ariany.

**ESCUELAS NACIONALES**

Fornaris Juan (Sebastián), Ariany.  
Terrassa (Juana María), Ariany.

**ESTANCOS**

Perelló (Miguel).

**FERRETERIAS**

Mestre (Juan), Ariany.

**FRUTOS DE LA TIERRA**  
(Comerciante de)

Rosselló Obrador (Miguel), Mayor.

**GRANOS**  
(Almacenistas de)

Llitas Pallicer (Julián), Mayor.

**HARINAS**  
(Molinos de)

Costa Ribot (Bernardo), Ariany.  
Costa Ribot (Guillermo), Ariany.

**HERRERIAS**

Marimón Pons (Francisco), Lladó.

**MADERAS**  
(Almacenistas de)

Llitas Pallicer (Julián), Mayor.

**MERCERIAS**

Frontera (Gabriel), Mayor.

**MODISTAS**

Caldentey (María).  
Ferrer (Isabel).  
Font (Margarita).  
Ribot (María).

**PAJA**  
(Comerciante en)

Llitas Pallicer (Julián), Mayor.

**PROPIETARIOS**

Caldentey (Lorenzo).  
Caldentey (Miguel).  
Darder (Ramón).  
Mestre (Antonio).  
Mestre (Juan).  
Rigo (Miguel).  
Santandreu (Rafael).  
Truyols (Damián).

**TEJIDOS**  
(Comercios de)

Caldentey Mestre (Benito), Mayor, 9.  
Mestre Darder (Antonio), Mayor.  
Mestre Mestre (Miguel), Lladó.

**VINOS**  
(Cosecheros de)

Mestre (Antonio).  
Mestre (Juan).

**ANUARIO BALEAR**

Director: Rafael Aleñar Ribas.  
Edición: 1928



## EXCURSIÓ TERCERA EDAT "VERGE DE BONANY"

El passat dia 19 de Novembre, així com estava programat, es va fer l'excursió amb el següent itinerari.

Partida des de la Plaça de la Rectoria, on havíem d'estar concentrats a les nou del matí els 60 pensionistes que havien de participar. Tots a punt i ben lluents. Les senyores que el dia abans havien anat a la perruqueria a fer-se les piules i els homes ben afeitats, i molts amb la closca ben lluenta, partírem cap a Ciutat per agafar el tren de Sóller.

Erem bastants els qui no havíem anat mai a Sóller en tren. Ens va agradar molt, no pel gust de colcar, sino per contemplar la varietat dels paisatges entre les montanyes amb comellars plens de casetes que pareix un Betlem.

Passàrem per Bunyola, poble

enfilat a la montanya, molt pintoresc. Seguïrem travessant túnels i fins a Sóller, que ens va rebre amb una bona aigua. Tanta sort que ens vàrem poder refugiar dins s'estació, on hi vàrem parar un bon ruixat. La camiona va venir a recollir-nos amb no poques dificultats, perquè era fira i no podien passar segons per on.

Seguïrem cap es Port. Arribàrem a punt de dinar. Tanta sort, perquè a molts ja ens corrien rates per dins la panxa.

Ens donaren un bon dinar, pagant com es suposa. Hi va haver xampan i tot.

Feta la digestió amb aigua de Binifaldó, quedava per visitar el lloc més desconegut per tots, Es Puig Major. Quasi tots estàvem un poc asustats per pujar tan amunt però els soldats que feien

guàrdia ens animaren molt i comensàrem l'aventura. La pujada va anar molt bé. Quan ets adament pareix que te trobes a un altre món, estàs enrevoltat de niguls, mires per amunt i veus un firmament infinit i et dona la impressió de què amb un bot pots tocar el cel; quan els niguls fan un clar pots contemplar la immensitat de la mar.

Davallàrem feliçment i cap a Lluç s'ha dit, a donar gràcies a la Mare de Déu.

De tornada cap a ca nostra, passàrem per Inca i encara hi havia a mils de bombilles de tot color que il·luminaven que encara estaven funcionant.

I per acabar vull donar les gràcies en nom de tots els participants a l'excursió, als oficials i soldats del Puig Major per les atencions i carinyo que ens tingueren. Gràcies també a Sa Nostra per la seva col·laboració i a la Directiva per la bona organització.

Joan Caldentey.



## MOVIMENT DEMOGRÀFIC

Per Concepció Bauçà.



### Naixements

Maria Dolors Font i Bosch  
Filla de Josep i Bàrbara  
Nascuda dia 21 Setembre 1988. (A Ciutat)

Joan Mas i Font  
Fill de Joan i Margalida  
Nascut dia 12 Novembre 1988

Maria Magdalena Alzamora i Perelló,  
Filla de Bartomeu i Jerònia  
Nascuda dia 7 Novembre 1988



### Casaments

Josep Bauçà i Mesquida, de Sant Joan, amb  
Francesca Santendreu i Aguiló, de Petra  
Dia 26 Novembre. A Bonany

### Els nostres difunts

Catalina Monroig i Soler, casada  
Dia 14 Novembre, 66 anys. (A Sant Joan)



# La primera paraula que pronunciarà aquest nin serà en mallorquí.

Els infants que ara neixen a la nostra illa són ciutadans del món per dret propi. La paulatina desaparició de les fronteres, l'expansió dels mitjans de comunicació i l'agilització dels transports, posaran a l'abast de tots aquests infants la possibilitat de visitar o de fixar la residència a qualsevol lloc del món. Per tot això no hi ha res tan important com

oferir-los, des de molt petits, la possibilitat que siguin vertaderament conscients de la seva pròpia identitat i que puguin sentir-se dignes hereus de tota la riquesa de la nostra cultura. La normalització de la nostra llengua i el coneixement de la nostra cultura és l'únic camí perquè puguin aconseguir-ho. La nostra obligació, evidentment, és facilitar-los-ho al màxim.



CONSELL INSULAR DE MALLORCA